VANDAAG



ODUBER ...informateur...

106E JAARGANG — NO.: 9 DONDERDAG 12 JANUARI 1989

AMIGOE

Preke

Zelfs de kaboutertjes kunnen het regenwater niet meer tegenhouden!

INITIATIEF FRANKRIJK EN VS

Koppeling met nucleaire ontwapening niet genoemd

C-wapens- conferentie eensgezind

PARIJS — De vijfdaagse internationale conferentie van de 149 landen over chemische (C-)wapens in Parijs is gisteren geëindigd met een unanieme slotverklaring tegen het gebruik van deze wapens en een oproep aan de Geneefse ontwapeningsconferentie voor de totstandbrenging van een "universele conventie over een verbod op ontwikkeling, produktie, inzet en opslag ervan".

De verklaring van de 149 deelnemende landen betekent dat vrijwel de hele internationale gemeenschap stelling heeft genomen tegen gifgaswapens.

Volgens de tekst van de verklaring moet de conventie ook voorzien in vernietiging van alle bestaande voorraden, internationaal gelden en voor onbeperkte duur alsmede "doeltreffend controleerbaar" zijn.

Dit werd meegedeeld door de voorzitter van de conferentie, de Franse minister van Buitenlandse Zaken, Roland Dumas. Er geldt nu alleen nog maar een verbod op het gebruik van gifgaswapens op grond van een Geneefs protocol uit 1925. De conferentie werd gehouden op initiatief van Frankrijk en de VS.

DOEL

Doel was de geldigheid van het protocol uit 1925 te herbevestigen en daarmee het taboe op het gebruik te herstellen, dat werd doorbroken in de Golfoorlog. Daarnaast om een politieke impuls te bieden voor de snelst mogelijke totstandkoming over een totaal verbod in Genève.

Dumas zei dat er tijdens de conferentie nog eens dertien landen het protocol uit 1925 hebben onderschreven: de Korea's, Bahrayn, Saint Lucia, Antigua, Barbados, Bangladesh, Grenada, Laos, Guinee-Bissau, Haïti, Cameroun en Zaïre. Twee andere landen, Bahama's en Saint Vincent kondigden ondertekening aan.

KOPPELING

De door Arabische landen voorgestelde koppeling tussen de afbraak van gifgas- en kernwapens is in de verklaring gevangen "in algemene termen". Ondanks de druk van de Derde Wereld wordt nergens in de tekst de term "nucleair" gebruikt.

Beide supermogendheden en hun bondgenoten vinden dat zo'n koppeling de onderhandelingen over een totaal verbod kunnen vertragen. De VS en de Sovjetunie spraken gisteren na afloop beide hun tevredenheid uit over het resultaat van de conferentie. Van beide zijden werd onderstreept dat er geen koppeling is aangebracht tussen de afbraak van gifgas- en kernwapens. Men sprak van nieuwe impulsen voor het ontwapenings- overleg in Genève.

Mede door de unanimiteit van de slotverklaring is de conferentie een volledig succes geworden. Zij vormt zo zeker een stimulans voor het ontwapeningswerk in Genève.

Maar dit betekent volgens deskundigen dan nog lang niet, dat al deze wapens verdwenen zijn en het tot dusverre groeiende gevaar van chemische oorlogen kleiner wordt. Derde Wereldlanden, zoals bijvoorbeeld Brazilië, kunnen weigerachtig blijken in het wegdoen van dit "Kernwapen van de armen". Zij wijzen op de overmacht aan kernwapens bij de supermogendheden.

Arabische landen zeggen er niet van af te kunnen zien, omdat Israël naar hun mening niet alleen over gifgas, maar ook over een kernwapen beschikt.

Uitslag stembureau 13 bekend:

Rudy Croes na Eman grootste stemmentrekker

ORANJESTAD — Het Hoofdstembureau heeft gisteren in een openbare zitting het werk van de leden van het Hoofdstembureau dertien, Rode Kruispost, op Dakota afgemaakt en de uitslag van de individuele stemmen hierdoor vastgesteld.

Door de uitslag kwam er geen verandering in het totaal aantal stemmen van iedere partij, wel in de individuele stemmen. AVP-leider mr Henny Eman blijft nu met 5.101 stemmen de grootste stemmentrekker van Aruba, gevolgd door Rudy Croes (MEP) met 4.706 stemmen en vervolgens Nelson Oduber (MEP) 4.059, Watty Vos (AVP) 2.674, MEP-secretaris Freddy Refunjol 1.200, Daniel Leo (MEP) 927, Benny Nisbet (PPA) 878, Pedro Kelly (ADN) 758, Rolly Bisslik (AVP) 584, Felix Flanegin (MEP) 522 en Tico Croes (AVP) 520.

De andere kandidaten hebben allemaal onder de vijfhonderd stemmen gekregen.

Minister Mansur:

Met Hamilton contract geen haast, ligt toch al vast

ORANJESTAD — "Het maakt eigenlijk niets uit wanneer het exploratiecontract met Hamilton wordt getekend omdat dit inhoudelijk niets meer kan uitmaken".

Aldus minister van Economische Zaken, Don Mansur, desgevraagd aan de Amigoe naar aanleiding van het verzoek van MEP-leider Nelson Oduber aan de demissionaire regering-Eman om het ondertekenen van het contract met Hamilton voor de nieuwe regering te laten.

Minister Mansur stelde dat toch alles reeds vastligt omdat uiteindelijk het contract het gevolg van de openbare aanbesteding is, waarbij Hamilton het door de regering opgestelde contract reeds aanvaard heeft. "We hebben geen haast", aldus minister Mansur, "dit door de nieuwe regering te laten doen, als men maar beseft dat er aan het contract niets meer veranderd kan worden".

Montenegro viert feest:

Revolte geslaagd

TITOGRAD / BELGRADO — Uitgelaten menigten vierden gisteravond in Titograd dansend het aangeboden aftreden van de hele politieke leiding van Montenegro.

Maar de vooruitzichten voor een oplossing van de sociale en economische crisis in het "land van de Zwarte bergen", de kleinste en armste deelrepubliek in het diepe zuiden van Joegoslavië, blijven uiterst somber.

Heel Joegoslavië kampt met een zware economische crisis, waardoor aan het eind van het jaar zelfs de federale regering in Belgrado is gevallen. Ook al jubelde de lokale radio over de "grote zege van het volk", de hoop van de bevolking op een snelle verbetering van haar sociale situatie door middel van vervanging van de politici aan de top zal nauwelijks te vervullen blijken.

President Vanuata ontslagen

PORT VILA — President Ati George Sokomanu van Vanuatu die eerder werd aangehouden omdat hij zou hebben aangezet tot muiterij is officieel uit zijn ambt gezet.

Deze beslissing viel een dag voordat de rechter uit zou maken of de president voor het hooggerechtshof terecht moet staan. De 52-jarige Sokomanu was president van deze eilandengroep in de Stille Oceaan sinds deze in 1980 onafhankelijk werd. Hij werd op 22 december 1988 gearresteerd toen hij probeerde het parlement te ontbinden. Dit wilde hij doen om zich zo van premier Walter Lini te ontdoen. Deze won echter dit duel om de macht over Vanuatu. Het besluit de president uit zijn ambt te zetten werd genomen door het Bestuurscollege waarvan de 46 leden van het parlement en de elf voorzitters van plaatselijke raden deel uitmaken.

Door Mexico, Venezuela, Chili en Ecuador

Latijnsamerikaanse oproep tot verbod op C-wapens

PARIJS — Vier Latijns-Amerikaanse landen hebben tijdens de inmiddels afgesloten Internationale conferentie over chemische wapens het voorstel gelanceerd voor een totaal verbod op chemische wapens. Dit waren Mexico, Venezuela, Chili en Ecuador.

De staten die hun reserves hebben ten aanzien van het Protocol van Geneve over het verbod op chemische wapens, behouden zich het recht voor van deze wapens gebruik te maken als zijn worden aangevallen. Dit verklaarde de Mexicaanse ambassadeur in Parijs Alfonso Garcia Robles die de Nobelprijs voor de Vrede heeft gekregen in 1982. Volgens hem is dit een egoistische houding, welke het onmogelijk maakt vooruitgang te maken in deze materie.

We zien slechts voordelen als we in het nieuwe protocol een verbod insluiten op elk gebruik van deze wapens. Dit moet gezien worden als een onverbeterlijk middel voor het bevorderen van het vertrouwen. En dit vooral in de delicate periode van de vernietiging van de C- wapens. Aldus de Mexicaanse diplomaat.

Venezuela heeft steeds het gebruik en het in bezit hebben van C- wapens veroordeeld. Zij vormen een instrument van de meest verschrikkelijke en laffe strijd waar het menselijk brein ooit op is gekomen. Zo verklaarde minister German Nava Carillo van Buitenlandse zaken van Venezuela. Dit land deed een dringend beroep op de landen die reserves hebben tegen het oudere protocol om die te laten varen door een verdrag te ondertekenen waarbij "de ontwikkeling, de productie, het opslaan en het gebruik van C- wapens wordt verboden.

MODERNE MOGELIJKHEDEN

De Chileense ambassadeur Hector Riesle was de mening toegedaan dat we nu verplicht zijn de juridische voorwaarden te bevorderen voor een systeem waarbij de C- wapens geheel en al worden uitgebannen. Hij wees daarbij op de mogelijkheden welke de moderne mens te hulp staan in de vorm van mechanismen welke een efficiente verificatie mogelijk maken. Hij gaf de verzekering dat Chili geen C- wapens zal ontwikkelen noch fabriceert of in zijn bezit heeft.

MASSALE VERNIETIGING

De gedelegeerde van Ecuador op de C- wapens- conferentie, Juan Cuava Jamarilla, stelde vast dat zijn land het aanwenden van C- wapens veroordeelt welke een massale vernietiging te weeg brengen. Quito ondersteunt elke poging welke gericht is op een verbod van C- wapens. De enige manier om een echte controle te bereiken op de productie van chemische en biologische wapens bestaat uit inspectie ter plaatse door de Verenigde Naties in elk land waar dit van belang kan zijn.

Grote herontdekking of Reagan-revolutie

WASHINGTON — De Amerikaanse president, Ronald Reagan, zei gisteravond in zijn afscheidsrede voor de televisie, dat het Amerikaanse volk gedurende de acht jaar dat hij president was zijn zelfvertrouwen en geloof in vrijheid heeft herwonnen. President Reagan, die 20 janauri door George Bush wordt opgevolgd, omschreef zijn ambtstermijn als een periode van "de grote herontdekking".

"Ze noemen het de Reagan- revolutie, en ik accepteer dat, maar voor mij was het altijd de grote herontdekking: het terugvinden van onze waarden en ons gezond verstand", aldus Reagan in zijn toespraak vanuit het Witte Huis.

WAPENFEITEN

Als de twee belangrijkste wapenfeiten waarop hij bijzonder trots was, noemde hij de opleving van de Amerikaanse economie en het herstel van de nationale moraal. Volgens Reagan leverde de economische opleving van de laatste jaren negentien miljoen nieuwe banen op en heeft het Amerikaanse volk zijn nationale trots herwonnen. "De Verenigde Staten worden weer gerespecteerd in de wereld en worden beschouwd als leider", aldus Reagan.



REAGAN

Volgens Reagan kijkt de wereld weer naar de VS als een symbool van vrijheid en hoop. Om dit te illustreren vertelde hij het verhaal van een Amerikaanse matroos die in de Zuidchinese Zee door bootvluchtelingen werd begroet met de woorden "Hallo Amerikaanse matroos, Hallo man van de vrijheid".

Hoewel hij het niet tot zijn belangrijkste successen rekende, sprak Reagan wel vol trots over de sterk verbeterde betrekkingen met de Sovjetunie. Aan het begin van zijn ambtstermijn noemde hij de SU nog "het rijk van het kwaad", waarvan de leiders het recht was voorbehouden om te liegen en te bedriegen.

Over Sovjet-leider Michail Gorbatsjov zei Reagan: "Mijn menig is dat president Gorbatsjov anders is dan de voorgaande Sovjetleiders. Ik denk dat hij weet dat er bepaalde zaken mis zijn in zijn samenleving en dat hij probeert deze te herstellen".

Amerikaanse gastvrijheid



BROWNSVILLE — Een federale rechter in Brownsville stak een stokje voor een nieuw stukje vreedeling[illegible] dat de Amerikaanse regering wilde doorvoeren. Dit zou honderden uit Midden Amerika afkomstige daklozen uiteindelijk hebben veroordeeld tot een leven onder ellendige omstandigheden: namelijk in primitieve kampementen e[illegible] afgekeurde gebouwen. De foto geeft een beeld van de officiele gastvrijheid welke de VS aan Middenamerikaanse vluchtelingen bereiden.

DIRECTEUR PIELAGE: PROTEST TEGEN KvK-TOESPRAAK

'Jonckheer-Mensing gespeend van alle kennis'

KLM hanteert charter-tarieven voor passagiers op lijnvluchten

WILLEMSTAD — "Mevrouw Jonckheer-Mensing — ik geloof niet dat ik die mevrouw ooit heb mogen ontmoeten — is gespeend van elke kennis omtrent luchtvaartzaken. Ik begrijp dan ook niet dat zij zulk soort dingen kan zeggen", zo reageerde vanmorgen Theo Pielage (directeur van de KLM in het Caribisch gebied) op de toespraak van de vice-voorzitter van de Kamer van Koophandel en Nijverheid ter gelegenheid van het bezoek van de Nederlandse en Antilliaanse parlementaire delegaties aan het Kurason di Komersio gebouw.



PIELAGE

Jonckheer-Mensing leverde in haar toespraak kritiek op de tarieven van de KLM, die — volgens haar — "nog steeds een regelmatiger toeristenverkeer tussen hier en Nederland in de weg staan". Een tweede punt van kritiek van Jonckheer-Mensing: "Daarnaast moet ook geconstateerd worden dat de uitbreiding in stoelencapaciteit in bepaalde gevallen ten koste van de KLM-kwaliteit heeft plaats gehad".

Pielage belde later wederom met de redactie van de Amigoe: "Ik heb mevrouw Jonckheer-Mensing opgebeld. Ik heb haar gevraagd over welke tarieven zij het had. Dat kon ze mij niet zeggen. Zij deelde mij mee, dat een en ander in de toeristische commissie was besproken. Toen heb ik er mijn verbazing over uitgesproken, dat de KLM, die nota bene lid is van de Kamer van Koophandel, niet was uitgenodigd voor een dialoog".

PROTEST

Pielage: "Ook heb ik de nieuwe voorzitter van de Kamer van Koophandel opgebeld. Die krabbelde iets terug. Ik heb hem verteld, dat ik een erstig protest zal aantekenen tegen deze gang van zaken".

De KLM-directeur zei, dat hij vanavond ter gelegenheid van de opening van de tentoonstelling 'World Press Photo' dieper op de geuite kritiek zal ingaan. Vanavond wilde ik spreken over de ontwikkelingen bij de KLM met betrekking tot het Caribisch gebied en in het bijzonder met betrekking tot Curaçao en Aruba. Ik zal spreken over de uitbreiding van de stoelencapaciteit en van het aantal vluchten. Ik zal het ook hebben over de noodzaak om Curaçao aantrekkelijker te maken als bestemming. Maar nu zal mijn toespraak iets langer worden".

CHARTER-TARIEVEN

Pielage zei, dat hij er toch al keer op keer op heeft gewezen, dat de KLM-tarieven lager liggen dan van "welke maatschappij dan ook". De KLM-topman: "Wij hebben charter- tarieven op onze lijnvluchten. Als u eens kijkt naar Air France. Die maatschappij vliegt met de Boeing 747 in charter-configuratie, met een 'high density seating' op de Franse Antilen. Dat betekent, dat Air France 25 procent meer passagier in een Boeing 747 vervoert dan de KLM".

Maar de KLM vliegt nu met een DC-10 die van Martinair is gehuurd en waarin aanmerkelijk meer passagiers worden vervoerd dan in een 'normale' KLM-machine?

Pielage: "Op een gegeven moment was een grotere vraag naar stoelencapaciteit. De KLM wilde daarop inspelen, maar de maatschappij had op dat moment andere verplichtingen: een nieuwe vlucht op Orlando, extra vluchten op Mexico en Tokio. Wegens capaciteitsgebrek hebben wij tijdelijk vliegtuigen van Martinair ingehuurd".

"Die toestellen waren nu eenmaal zo ingericht. Martinair vliegt wereldwijd met die configuratie. Eind maart is het afgelopen, dat we zo tweemaal per weeek naar Aruba en Curaçao vliegen. Volgend jaar hopen we de problemen te hebben opgelost".

'UPGRADED'

"Omdat er enkele passagiers waren, die teleurgesteld waren omdat zij in een ander toestel dan zij van de KLM gewend waren, moesten reizen, hebben wi de service iets 'upgraded'. De passagiers ontvangen nu kadootjes bij het vertrek", aldus Pielage.

Hij wees er op, dat "mede dankzij de inspanningen van de KLM, zoals een intensieve campagne voor de Antillen en Aruba in Europa, het aantal toeristen sterk is toegenomen". Regelmatig, zo zei hij, organiseeert de KLM evenementen, om Curaçao en Aruba aantrekkelijker te maken: "Dat wij voor de tweede maal de World Press Photo expositie hierheen brengen, is daarvan onder meer een bewijs".

Cijfers: twee jaar geleden vervoerde de KLM 5.500 toeristen uit Europese landen (buiten Nederland) naar Curaçao en Aruba. In het lopende budget jaar (tot 31 maart 1989) verwacht de KLM 19.000 toeristen te vervoeren: 8.300 naar Aruba, 10.700 naar Curaçao. Voor volgend jaar projecteert de KLM: 33.000 passagiers; 17.000 naar Aruba, 16.000 naar Curaçao. "Dat er meer toeristen naar Aruba zullen gaan, is logisch, indien u bekijkt wat Aruba allemaal heeft verzet voor het toerisme", aldus Pielage.

NEDERLAND

Twee jaar geleden vervoerde de KLM uit Nederland 42.100 passagiers naar Curaçao en Aruba. Gedurende dit lopende budget jaar verwacht de KLM een resultaat van 72.300 passagiers. Voor het volgend jaar heeft de KLM gepland: 93.700 passagiers.

Pielage: "Nogmaals: de KLM hanteert chartertarieven in een configuratie voor lijnvluchten. De KLM vliegt met 248 passagiers in een DC-10, verdeeld in een first class, een business class en in een economy class. Martinair vliegt, waar dan ook naar toe, met 360 passagiers in een DC-10, in één klasse: economy class. Dan begrijpt u toch wel het verschil?".

Amigoe organiseert speciale reis:

Nederlands Nationaal Ballet in Venezuela



...het Nederlandse Nationale Ballet (foto Jorge Pataurus)...

DE AMIGOE viert dit jaar haar 105-jarige bestaan en wil dat niet ongemerkt voorbij laten gaan. Gedurende 1989 zal daarom veel aandacht geschonken worden aan bijzondere activiteiten, zoals culturele evenementen. De spits wordt volgende week afgebeten met een 'cultureel bezoek' aan Caracas waar dan in één weekeinde zowel het Nederlandse Nationale Ballet als de wereldberoemde pianist Ivo Pogorelich optreden. Door samenwerking van de Amigoe en Maduro Travel, kunnen de Amigoe- lezers op Aruba en Curaçao, deze optredens voor een speciale prijs bijwonen.

Het Nederlandse Nationale Ballet werd opgericht in 1961 en ontstond uit het 'Nederlandse Ballet' onder leiding van Sonia Gaskell die tot 1969 ook de scepter zwaaide over het Nationale Ballet.

FAAM

Het Nederlandse Nationale Ballet geniet internationale faam, niet op de laatste plaats vanwege het grote en afwisselende repertoire dat dit ballet op de planken zet.

In Venezuela worden vier balletstukken ten uitvoer gebracht. Voor de pauze is dat 'For a close friend'. De choreografie is van Jan Linkens die met dit ballet op de Internationale Choreografie Wedstrijd in Keulen de eerste prijs won. Jan Linkens is behalve danser, ook choreograaf en artistiek leider van het Nationale Ballet. De muziek van 'For a close Friend' is van Igor Stravinsky. Ook het tweede balletstuk voor de pauze, 'Consonant', is van Jan Linkens. De muziek is van Cesar Franck.

PAX DE DEUX

Na de pauze begint de voorstelling met de Pax de Deux uit 'Don Quichotte'. De choreografie is van Marius Petipa en Alexander Gorsky en is een typisch voorbeeld van de dansstijl in de Russische theaters aan het einde van de achttiende eeuw. De muziek is van Ludwig Minkus.

Het laatste ballet dat in het theater Teresa Careño op de planken wordt gebracht is 'Four Last Songs' van Rudi van Dantzig op muziek van Richard Strauss. Van Dantzig is sinds 1971 artistiek leider van het Nederlands Nationale Ballet en was de eerste Nederlandse choreograaf die een avondvullend ballet creëerde: 'Romeo en Julia' in 1967. Van Dantzig's choreografisch werk vond erkenning in de Parijse Prijs der Kritiek (1961), in zijn benoeming tot Ridder in de Orde van Oranje Nassau (1969), in de toekenning van het Kruis van verdienste van de Duitse Bondsrepubliek (1982) en de Sonia Gaskell prijs (1985). De laatste jaren legt Van Dantzig zich toe op literair werk. Zijn zeer geslaagde roman-debuut 'Voor een verloren soldaat' werd met een prijs bekroond.

CONCERT

De balletvoorstelling vindt plaats op zaterdagavond. De muziekliefhebbers kunnen dan de volgende middag, nog een concert bijwonen van Ivo Pogorelich: een Yoegoslavische pianist die gerekend wordt tot één der beste van de wereld. Hij wordt tijdens zijn piano-recital begeleid door het Venezolaans Symfonie Orkest onder leiding van Eduardo Marturet.

Meer technische informatie over deze 'Amigoe/Maduro Travel' reis, vindt u elders in deze editie in een grote advertentie.

Lionel Hooi van Asina

Puerto Rico goede markt Curaçaose handelaren

WILLEMSTAD — Asina (Vereniging van Antilliaanse industriëlen) is van mening dat Puerto Rico goede mogelijkheden biedt voor uitbreiding van onze handel. Daartoe zal de vereniging de handelsrelaties tussen Curaçao en dat land bestuderen. Puerto Rico biedt goede mogelijkheden als sprinkplank naar de Verenigde Staten, terwijl Curaçao als verbinding naar de Europese Economische Gemeenschap kan fungeren, aldus voorzitter Lionel Hooi tijdens een gisteren gehouden persconferentie.

Volgens de voorzitter heeft Asina ondermeer tot doel de samenleving vooruit te helpen. "De vereniging wil een bijdrage leveren aan de economische ontwikkling. In eerste instantie zoeken investeerders ons land vanwege ondermeer de hoge produktie- en personeelskosten niet uit. Bedrijven als Softex (toiletpapier) en Frica (vruchtensap) exporteren reeds naar Puerto Rico dat een potentieel aantrekkelijke markt voor ons is, onder meer vanwege het feit dat de Amerikaanse dollar als munteenheid wordt gehanteerd", aldus Hooi.

Jorge Valentin van het International Trade Center zei dat het potentieel van Puerto Rico op slechts 500 mijl afstand van Curaçao onderstreept moest worden. Hij sprak van een 'braakliggend stuk terrein met een sterke consumentenmarkt. "Curacao moet hierbij als een handelscentrum verkocht worden, Ons eiland is reeds bekend uit de offshore. Momenteel realiseert men dat de horizon verbreed moet worden. Een eerste aanzet hiertoe is de nadruk die het toerisme nu krijgt. Dat is echter niet voldoende. Andere activiteiten zijn ook nodig. Euweenlang is Curaçao reeds bekend als handelspost. Promotie was niet nodig. Om de belangen van Curaçao hedentendage te beschermen en om te kunnen concurreren met andere landen moet Curaçao nu als produkt verkocht worden.

Om het idee van het aangaan van nauwere economische en handels-betrekkingen met Puerto Rico te stimuleren zal op het vijfde begin van het jaar diner in het Caribbean Hotel aanstaande vrijdag Antonio Colorado als gastspreker optreden. Colorado is secretaris van Fomento, een organisatie die zich bezig houdt met het stimuleren van projecten in het Caribisch gebied. Bij zijn bezoek aan Curaçao zal Colorado tevens besprekingen voeren met bestuurders en particuliere ondernemers om zich op de hoogte te stellen van hetgeen Curaçao aan potentiële investeerders te bieden heeft. En dit is veel: Curaçao heeft een hoge levensstandaard en een hoge infrastructuur. Dit brengt hogere personeelskosten met zich mee dan bijvoorbeeld in de Dominikaanse Republiek. De kwaliteit van onze arbeidskrachten, die moet evenwel aan de man worden gebracht, aldus Stone.

Rectificatie

IN HET bericht over het nieuwe bestuur van de Kamer van Koophandel, dat gisteren in de Amigoe verscheen, is een fout geslopen. Niet de heer Elias is één van de bestuursleden, maar dat is de heer M.E.J. (Michael) Ellis. Het bestuur wordt, zoals de Amigoe al berichtte, dit jaar voorgezeten door Robert Willems.

Werken van Hoogendijk in S-Galerie

WILLEMSTAD — Vanaf 10 januari tot en met 31 januari zal er een expositie zijn in de S-Galerie van de Dr. Albert Schweitzerschool van Ilonka Hoogendijk.

Ilonka Hoogendijk woont nu tien jaar op Curaçao en schildert sinds vier jaar. In 1988 heeft zij haar diploma behaald aan de Kunstakademie op Curaçao.

Ilonka Hoogendijk heeft zich met name toegelegd op het maken van aquarellen, de laatste tijd werkt ze evenwel meer met olieverf. In het begin haalde Ilonka Hoogendijk met name thema's uit de knoek, maar nu werkt ze meer met modellen. In haar werk staat de kleur centraal en niet de vorm.

De expositie is geopend tijdens schooldagen van kwart voor twaalf tot half een.

Karnaval Kaleidoscoop

GISTERMIDDAG WERDEN de kandidaten voor de verkiezing van jeugdprins en -pancho en karnavalskoningin samen met die voor het tumbafestival van Koprokamu in het jeugdverkeerspark aan de pers voorgesteld. Ondanks het feit, dat een klein deel van het park nog met waterover last te kampen heeft, genoten de kinderen zowel in hun karretjes als op hun fietsen. Gelukkig was de Raspa-ploeg van de politie niet in het park aanwezig, want er werden verschillende verkeers- overtredingen begaan.

****

NEGENTIEN LIEVE kandidaten zullen zondag om de titel van jeugdkarnavals- koningin strijden: Sullivinne Ignatia (Picopolo), Dianarra Romano (individueel), Janeska Martis (Rayonan di Solo), Dianara Zimmerman (individueel), Juliandra Petrochi (individueel), Myrelly Lichtenberg (Teremoto), Mirugia Paulina (Primavera '89), Fabyelca Anthony (Paradise Dancer), Sayanara Valentina (Fantastiko), Angelique Balentina (Mira nan, Mira nos), Angelique Joubert (Sweet Sugar), Daynadira Martis (Nos Ambiente), Vroowney Olaria (Bunitesa di nos flor), Nurishan Leonora (Pequeña Compañía), Gionata Buntin (Sweet Peacocks), Otmara Rondei (individueel), Najesca Ferrero (individueel), Dayanara Meyers (The Carebears) en Marisella Eugenio (individueel).

Van deze kandidaten hebben er vier bijna dezelfde voornaam. Hopelijk zullen de ceremoniemeesters zondag goed opletten om zowel de namen als voornamen goed uit te spreken ter voorkoming van eventuele verwarring onder het publiek.

****

HET AANTAL duo's voor jeugdprins en -pancho bedraagt in totaal zeven: Luchen Hodge en Early Martinus (Prins Mira en Pancho Skucha), Oswin en Angelo Meulens (Prins Wet en Pancho Look), Marlon Curiel en Berry Dovale (Prins Bula Den en Pancho Bula Fó), Julian Lindo en Goswin Tweeboom (Prins Yen en Pancho Bashi), Efrich Thomasa en Gurendy Arendell (Prins Tuma en Pancho Tumé), James en Nelo Soliano (Prins Sensia en Pancho Konfó) en Archelion Maria en Gershon Arnold (Prins Yuda en Pancho Kòrsou).

****

KAARTEN VOOR deze verkiezing zijn vanaf heden verkrijgbaar op het kantoor van de karnavalscommissie in Colon. Deze kosten twee gulden voor kinderen en vijf gulden voor volwassenen. Ook zondag kan men, indien er nog overblijven, bij het stadion (Carnaval City) kaartjes kopen.

****

GEDURENDE DE show zullen de muziekgroep The Future en ook een brassband optreden. De deuren van het stadion gaan om half drie 's middags open. Het zal een leuke namiddag worden, verzekerden ons Mercedes (Chele) Campagnard en Vivienne Leander, coördinators van alle karnavals- activiteiten voor kinderen.

****

DE ACHT kinderen die gedurende het tumbafestival van Koprokamu door de muziekgroep Los Explosivos worden begeleid, zijn: Ruth Isebia (Bin tende), Gill Isidoro (Kimina, kimina), Jean-pierre Smiet (Ban duna un man), Hendrich Seferina (nog geen titel), Eugène Zimmerman (nog geen titel), Marlon Albertoe (Wanté), Shianitza Manuela (Raspe frio frio) en Marisol Rodriguez (Drempetapa).

****

DE VOLGENDE acht, die door NAME worden begeleid, zijn: Jarnice Aitatus (E, e ela baha bon), Glenston Albertina (Mai, mi wela den weekend), Minuska Lucasius (Ta hubentud su dia), Suhail de Windt (Zeuraline), Valerie Kuster (Si mi por), Irouselle Statius (Mi pret'i wowo), Elbert Zimmerman (Ban lihé) en Gerald Stefania (nog geen titel). Dit festival is zondag 22 januari in Carnaval City.

****

RADIO HOYER presenteert vanavond in Carnaval City haar traditionele 'Die fiesta ku Mildies' met het optreden van de muziekgroepen Turbo en Darwin Drive-in Disco. De entree is gratis, maar de regels voor de Carnaval City blijven van kracht, zoals de minimum leeftijd van zestien jaar en een strenge controle bij de ingang e.d.

****

HET VOLGENDE feest voor de toeristen wordt morgen in Trupial Inn gehouden. Het feest bij Las Palmas bleek een groot succes te zijn. Volgens informatie waren er verscheidene mensen (spionnen) van andere hotels aanwezig om te kijken hoe alles gaat om het feest bij hun hotels groter te maken. Of het karnavalsfeest groot of klein is, het blijft een feest.

Oprichting 'Caribennia N.V.'



WILLEMSTAD — Op 14 december werd de naamloze vennootschap Caribennia nv opgericht door de personeelsleden van Ennia Caribe nv. Zoals bekend heeft deze verzekeringsmaatschappij aan lokale beleggers de gelegenheid geboden om aandelen in dit bedrijfte kopen.

Behalve dat een groot aantal institutionele beleggers en ook particulieren hiervan gebruik hebben gemaakt, hebben ook de stafen het personeel, werkzaam bij Ennia Caribe nv, besloten om in het kapitaal van "hun" maatschappij deel te nemen.

Speciaal voor dit doel werd zodoende de participatie-maatschappij Caribennia nv opgericht met als doelstelling "het kopen en beheren van aandelen van de naamloze vennootschap Ennia Caribe". De aandeelhouders van Caribennia nv zijn uitsluitend personeelsleden van Ennia Caribe die uit hun midden een directie hebben benoemd. De zal de totaliteit van de deelnemers vertegenwoordigen in de algemene vergadering van aandeelhouders van Ennia Caribe nv.

De statuten zijn opgesteld door het notariskantoor M.L. Alexander. De staf en het personeel van Ennia Caribe hebben voor 345.150,00 gulden deelgenomen in de participatie- maatschappij, terwijl het maatschappelijke kapitaal is gesteld op een half miljoen gulden.

Foto: de oprichtingsakte wordt formeel verleden in de vergaderzaal van Ennia Caribe, vlnr: Herbert Lamp, directeur Caribennia, notaris Mike Alexander, Gilbert Hollander, directie-secratarisEnnia Caribe, Glenn Marugg, directeur Caribennia.

'LANGST ONAFHANKELIJKE LANDEN ZIJN HET ARMST'

Vice-Kamervoorzitter tijdens lunch met parlementariers:

Traditionele onafhankelijkheid geen resultaat in Caribisch Gebied

WILLEMSTAD — "De traditionele moederland- invloed die Nederland historisch had, heeft zich ondertussen ontwikkeld tot een essentieel stuk van het Curaçaos investerings- klimaat, dat de offshore, de internationale handel, het toerisme en vrijwel alle andere belangrijke sectoren op dit eiland overeind houdt. Het ondoordacht sleutelen aan de huidige staatkundige situatie zou ernstige gevolgen kunnen hebben voor het investerings- klimaat en dus ook voor de commerciele mogelijkheden van Nederlandse bedrijven en dus het streven naar economische zelfstandigheid."

Dat verklaarde vice- voorzitter mevrouw Vigdis Jonckheer- Mensing van de Kamer van Koophandel deze week tijdens het bezoek van de Nederlandse en Antilliaanse parlementaire delegaties. Zoals bekend is er een delegatie van Nederlandse parlementariers op Curaçao in het kader van het contactplan. Behalve met hun parlementaire collega's, hebben zij verschillende ontmoetingen gehad met instanties uit de gemeenschap.

ENTHOUSIASME

Mevrouw Jonckheer- Mensing zei "met grote voldoening" te hebben geconstateerd dat er een hernieuwd enthousiasme is in het economisch contact tussen Curaçao en Nederland.

"Naast de gerenommeerde Nederlandse firma's die hier altijd al vertegenwoordigd zijn geweest, zijn veel Nederlandse ondernemers de economische mogelijkheden van Curaçao voor het eerst aan het ontdekken."

Deze tendens wordt door de Kamer van Koophandel toegejuicht, evenals het feit dat de overheid de administratieve rompslomp voor aankomende Europese Nederlanders probeert te verminderen. "Voor een eiland dat zich gelukkig prijst met haar Europese en Nederlandse degeli kheid, past het namelijk niet dat Rijksgenoten als vreemdelingen behandeld worden", aldus de vice- voorzitter.

De aantrekkingskracht van Curaçao op Nederlandse ondernemers, noemde mevrouw Jonckheer- Mensing ondermeer "het imago van financieel economische degelijkheid en politieke rust".

KLM

De vice- voorzitter noemde verschillende voorbeelden van Nederlandse bedrijven die zich hier hebben gevestigd, of die interesse hebben getoond voor een vestiging op Curaçao. In dat lijstje ontbrak de KLM niet, die sinds jaar en dag, aldus Jonckheer- Mensing, de voornaamste luchtverbinding met Europa verzorgt. "En nu wethet toch weer over de KLM hebben", zo vervolgde de vicevoorzitter, "moet toch weer gezegd worden dat de tarieven van de KLM, ondanks de groei in het toerisme vanuit Europa en de aangepaste stoelencapaciteit, helaas nog steeds een regelmatig toeristenverkeer tussen hier en Nederland in de weg staan. Daarnaast moet ook geconstateerd worden dat de uitbreiding in stoelencapaciteit in bepaalde gevallen ten koste van de KLM-kwaliteit heeft plaatsgehad."

De vooruitzichten voor wat betreft de economische relatie Curaçao- Nederland c.q. Europa, zijn volgens de vice- voorzitter van de Kamer van Koophandel goed. "Als Kamer hopen wij dan ook dat de politieke bedoelingen kloppen met deze economische vooruitzichten. Het is een vast staand feit dat de huidige staatkundige verhouding met Nederland niet eeuwig onveranderd zal blijven. Eens zal er verandering komen, en het moet mogelijk zijn om daarover te discussieren."

REALITEIT

"Het is echter de hoop van onze Kamer", zo vervolgde de vice- voorzitter, "dat bij die politieke discussie ook voortdurend de economische realiteit voor ogen wordt gehouden. Hoe de Curaçao- Nederland relatie er in de toekomst zal moeten uitzien, weten wij ook niet precies. Maar het moet voor eenieder onderhand wel duidelijk zijn dat traditionele modellen in ieder geval niet de oplossing zijn." Mevrouw Jonckheer-Mensing verwees hierbij naar een artikel in het tijdschrift 'The Economist' die na een grondige analyse concludeerde dat traditionele onafhankelijkheids- modellen in het Caribisch Gebied geen resultaat hebben opgeleverd.

"De landen die het langst onafhankelijk zijn, zijn de armsten, terwijl de rijkere gebieden degenen zijn die nog steeds banden hebben met de voormalige kolonisator. Politici, zo schrijft The Economist, hebben hun volk jarenlang de illusie voorgehouden dat een eigen vlag automatisch ook vrijheid en welvaart met zich meebracht. Vandaag weten we dat het tegendeel waar is, en dat zelfs landen als Nederland, Groot Britannie en West Duitsland beseffen dat hun overlevingskansen in een groter verband beter zijn dan wanneer ieder van hen een eigen weg zou inslaan. Wij op Curaçao volgen deze positieve ontwikkelingen met grote belangstelling, met name voor wat betreft Curaçao's rol in de commerciele contacten tussen Europa en deze regio", aldus Vigdis Jonckheer- Mensing in haar speech.

VALSE TROTS

Tot slot van haar redevoering deed mevrouw Jonckheer- Mensing namens het bedrijfsleven een dringend beroep op de parlementariers, om bij het overwegen van de verschillende staatkundige opties, niet te vergeten dat politieke ideeën slechts uitvoerbaar zijn, voor zover zij door de economische realiteit gedekt worden. "Doorzetting van ideeën die uitsluitend gebaseerd zijn op valse trots en op emotionele kreten, kan slechts een chaos tot gevolg hebben. Laten wij dat niet uit het oog verliezen", aldus vice- voorzitter Vigdis Jonckheer- Mensing van de Kamer van Koophandel.



...mevrouw Vigdis Jonckheer-Mensing van de Kamer van Koophandel tijdens haar speech...

Dam staat vol water

Omwonenden vrezen voor doorbraak dam Kabouterbos

WILLEMSTAD — Omwonenden van de dam in het zogenaamde Kabouterbos, maken zich zeer ongerust over de toestand waarin deze dam momenteel verkeert. Een flinke regenbui zal óf overstroming tot gevolg hebben óf doorbraak van de dam, zo vrezen de omwonenden die menen dat in zo'n geval slachtoffers zullen vallen omdat er dan een enorme hoeveelheid water vrij baan krijgt.

Zoals bekend is de dam in het Kabouterbos door de aanhoudende regen van de afgelopen maanden, vol water gelopen. Deze dam verkeerde — in tegenstelling tot bijvoorbeeld de dam op Muizenberg — in niet al te beste staat en reeds nu al ziet men dat het water er op sommige plaatsen doorheen sijpelt.

Verschillende malen hebben ongeruste burgers al contact opgenomen met de overheid, maar dat heeft tot op heden nog niet in actie geresulteerd. Dat is de reden dat de eilandsraadsleden Agustin Diaz en Raymond Bentoera van de Democratische Partij in de pen zijn geklommen.

Diaz doet in een telegram aan het Bestuurscollege een dringend beroep op de bestuurders om de zaak te onderzoeken. Zo zou er achter de dam een grote pijp lopen van de Isla waarmee het water naar Caracasbaai gepompt kan worden. Dit soort alternatieven, zo meent Diaz, moeten onderzocht worden. Zeker omdat de vrees bestaat dat bij meer regen de dam kan overstromen of kan doorbreken waardoor al het water vrij komt. Daarbij moet niet uitgesloten worden, dat er dan slachtoffers kunnen vallen.

Ook raadslid Raymond Bentoera spreekt in een brief zijn bezorgdheid uit. Hij stelt een serie vragen over de waterproblemen. Bentoera zegt enigszins teleurgesteld te zijn dat de overheid nog steeds niet alle problemen heeft aangepakt en vraagt nu wel om actie.

Privatisering gunstig voor televisie

Carvifac wil ATM overnemen

WILLEMSTAD — De firma Caribbean Video Facilities (Carvifac) wil de Antilliaanse Televisie Maatschappij overnemen. Deze week heeft de lokale groep al gesproken met de Raad van Commissarissen en de directeur van de ATM. Privatisering van de ATM zal beslist niet tot verlies van eigen indentiteit leiden, zo gaat Carvifac in op de kritiek die sinds de besprekingen over een eventuele privatisering, wordt geuit. "Carvifac is ook van mening dat vooral in een land met slechts één televisie- bedrijf, zo'n tv- station van enorme waarde is voor het uitdragen van eigen waarden en normen en van een eigen culturele identiteit."

In een rapport, "Naar een betere lokale televisie: een gezien product bij een bedrijfsmatige aanpak", heeft de lokale groep haar ideeën vastgelegd. Carvifac is een groep lokale particulieren met goede internationale contacten en zegt in staat te zijn om van het televisie- bedrijf weer een qua bedrijfsvoering gezond instituut te maken en het televisie- aanbod weer aantrekkelijk te maken. Ook ziet Carvifac mogelijkheden om TDS winstgevend te maken, wat het lokale tv- bedrijf dan ook direct ten goede komt.

VERWAARLOOSD

In een persbericht pleit Carvifac voor privatisering van de ATM: "het medium televisie is te belangrijk om verwaarloosd te worden. Daarnaast is de tv technisch en organisatorisch een dermate ingewikkeld bedrijf geworden, dat reorganisatie van het huidige bedrijf een absolute noodzaak is", aldus de groep.

Voor het voortbestaan van het bedrijf zijn op redelijk korte termijn grote kapitalen nodig voor zeer urgente vervangingsinvesteringen. Carvifac zegt bereid te zijn om bij te dragen aan de benodigde investeringen, maar wil dan wel tenminste 51 procent van de aandelen van Tele- Curaçao en TDS in handen krijgen.

Privatisering biedt volgens Carvifac vele voordelen: de overheid hoeft niet langer grote investeringen te doen in het bedrijf; het personeel en de directie krijgen bij een bedrijfsmatige aanpak automatisch de nodige prikkels; een betere dienstverlening voor de clienten en het management zal er zelf voor zorgen dat het tv-bedrijf een moderne onderneming blijft, aldus het persbericht.

KRITIEK

"Als hoeder van het algemeen belang is het de taak van de overheid erop toe te zien dat het enige lokale tv-bedrijf zijn informerende en opvoedende taak ten opzichte van de gemeenschap niet uit het oog verliest. Tevens zal de overheid dit belangrijke medium op gezette tijden tot zijn beschikking moeten kunnen hebben voor de nodige communicatie met de bevolking. Maar om zich van deze basis- voorwaarden te garanderen hoeft de overheid niet persé (alleen-) eigenaar te zijn van het tv-bedrijf", zo meent Carvifac.

De kritiek op de eventuele plannen van de regering om de ATM te privatiseren, vindt Carvifac dan ook niet terecht. "Het getuigt van weinig realiteitszin om aan te nemen dat dit tv-bedrijf onder de huidige algemene omstandigheden in staat zal zijn aan de randvoorwaarden te voldoen. Deze toestand vormt een grote belemmering voor de trouwe en getalenteerde krachten, wat ook de doodsteek is voor hun doorzettings- vermogen", aldus Carvifac. "Kortom, ironisch genoeg zal handhaving van de huidige televisie- structuur onherroepelijk leiden tot die situatie waar hier en daar juist in zulke felle bewoordingen voor gewaarschuwd wordt."

GEZIEN PRODUKT

Carvifac zegt tot slot van het persbericht veel plannen te hebben voor de ATM: "Het uiteindelijke doel is dat de lokale televisie geprefereerd wordt boven de buitenlandse zenders, die hier gemakkelijk ontvangen kunnen worden uit buurland Venezuela of uit de Verenigd Staten via het black-box'- systeem van TDS. Het meest recente kijkonderzoek heeft uit de doeken gedaan dat TeleCuraçao — op het acht uur journaal na — geen gr... kijkdichtheid kent. Dat mo... en kan anders! Carvifac hee... als lokaal geinteresseerde ... oep een grote mate van er...a...ng, expertise en materiaal in nuis om aan dat doel te werken de lokale televisie weer 'een gezien produkt' te maken", aldus het persbericht.

Na extra inspectie:

Geen mankementen bij Boeings 737-300 van KLM, Transvia

SCHIPHOL — Bij geen van de Boeing 737- 300 toestellen van de KLM en Transavia heeft men gebreken kunnen constateren.

De KLM heeft twaalf van deze toestellen in gebruik. Bij Transavia heeft men er vier.

Het onderzoek betrof vooral het brandmeldings- systeem. Deze extra controle werd gehouden in verband met het vergelukken van een Boeing 737- 300 van British Midland afgelopen zondagavond in Engeland waarbij een kleine vijftig doden vielen.

Het onderzoek naar deze ramp wees uit dat de mogelijkheid groot is dat de piloot nadat er brand in een van de twee motoren was ontstaan de verkeerde motor heeft uitgezet toen hij aan de noodlanding begon. Mogelijk heeft het brandmeldings- systeem niet goed gefunctioneerd zodat hij dacht de brandende motor uit te zetten terwijl hij dit echter deed met de goed draaiende motor.

Installatie auto-telefoons

WILLEMSTAD — Indel (Industrial Electronics) is begonnen met de installatie van auto- telefoons van het merk General Electric. Het telefoonbedrijf Setel heeft toegezegd ervoor te zullen zorgen dat deze auto- telefoons nog deze maand operationeel worden. De maatschappij heeft van Setel toestemming gekregen om deze autotelefoons aan te bieden om te verhuren of te verkopen op de lokale markt, aangezien deze passen binnen het cellulaire systeem waaraan Setel momenteel de laatste hand legt.

Momenteel worden bij Indel per dag gemiddeld één à twee auto's van de nieuwe 'Carfone' voorzien. Verwacht wordt dat halverwege februari in ongeveer honderd auto's op het eiland zo'n telefoon is aangebracht. De auto- telefoon blijkt nu reeds een zeer gewild object bij managers van grote bedrijven, bij kleine ondernemers, bij functionarissen die voor hun werk erg veel op de weg zitten en toch constant bereikbaar moeten zijn en bij anderen die zeer uiteenlopende redenen hanteren om dit laatse nieuwtje ook op zo kort mogelijke termijn in hun wagen geïnstalleerd te krijgen.

Het gangbare model auto-telefoon van GE heeft een geheugen, waarin 30 telefoonnummers opgeslagen kunnen worden. Daarnaast biedt dit model een kosten- indicator, herhaling van het laatst gedraaide nummer, twee electronische sloten en de mogelijkheid om al rijdende te kunnen bellen zonder hinderlijk te worden afgeleid. Dit laatste snufje is natuurlijk erg belangrijk om de verkeers- veiligheid op de weg te kunnen garanderen.

Uit een door mij, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen en Aruba en bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, wonende op gemeld eiland en ten deze kantoorhoudende aan de J.C. Emanstraat no. 120-A te Oranjestad op Aruba, de 11de januari 1989 — gedaan en uitgebracht exploit van openbare oproeping, waarvan een afschrift hiervan, zomede van het verzoekschrift met het daarop gestelde rechterlijke beschikking is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, zijnde dit exploit ook aangeplakt aan de hoofddeur van het Gerechtsgebouw alhier, blijkt dat ten verzoeke van **ROMANA VILLARROèL,** wonende op Aruba — voor deze zaak tot aan het uiteinde hiervan domicilie kiezende aan de Dominicanessenstraat no. 2 — te Oranjestad op Aruba ten kantore van de advokaat mr. R.A. BROWN — is voor de derde (3de) maal

OPGEROEPEN

AQUILES RAFAEL LEON — laatstelijk gewoond hebbende aan de Boerhaavestraat no. 56 — op Aruba, doch thans afwezig en zonder bekende woon- of verblijfplaats op Aruba of elders, om op woensdag, 19 april 1989 —, des voormiddags om 08.30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Oranjestad in persoon of bij gemachtigde te verschijnen, teneinde van zijn in leven zijn te doen blijken, bij gebreke waarvan door verzoekster, na het vervullen van de ten deze voorgeschreven formaliteiten, zal worden geconcludeerd, dat bij vonnis wordt verklaard dat er ten aanzien van de gerequireerde voornoemd, sedert 15 december 1984 —, rechtsvermoeden van overlijden bestaat.

De deurwaarder bij het
Gerecht op Aruba vnd.,
(Get.) N.E. HART.

Uit een door mij, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gemeenschappelijk Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen en Aruba en bij het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, wonende op gemeld eiland en ten deze kantoorhoudende aan de J.C. Emanstraat no. 120-A te Oranjestad op Aruba, de 11de januari 1989 — gedaan en uitgebracht exploit van openbare oproeping, waarvan een afschrift hiervan, zomede van het verzoekschrift met het daarop gestelde rechterlijke beschikking is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, zijnde dit exploit ook aangeplakt aan de hoofddeur van het Gerechtsgebouw alhier, blijkt dat ten verzoeke van **CARMEN MARIA WOUTERS,** wonende op Aruba — voor deze zaak tot aan het uiteinde hiervan domicilie kiezende aan de Dominicanessenstraat no. 2 — te Oranjestad op Aruba ten kantore van de advokaat mr. R.A. BROWN — is voor de derde (3de) maal

OPGEROEPEN

JULIAN NOGUERA, — laatstelijk gewoond hebbende aan de Savaneta no. 261 — op Aruba, doch thans afwezig en zonder bekende woon- of verblijfplaats op Aruba of elders, om op woensdag, 19 april 1989 —, des voormiddags om 08.30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba ten Raadhuize te Oranjestad in persoon of bij gemachtigde te verschijnen, teneinde van zijn in leven zijn te doen blijken, bij gebreke waarvan door verzoekster, na het vervullen van de ten deze voorgeschreven formaliteiten, zal worden geconcludeerd, dat bij vonnis wordt verklaard dat er ten aanzien van de gerequireerde voornoemd, sedert 16 juni 1966 —, rechtsvermoeden van overlijden bestaat.

De deurwaarder bij het
Gerecht op Aruba vnd.,
(Get.) N.E. HART.



EVENALS DE afgelopen jaren hebben ook dit jaar Consales Aruba en Mansur Trading Co. de nodige hoeveelheden Gerber Baby Foods en Pampers- luiers geschonken aan de eerste baby van het jaar, Glendeline Boekhoudt.

De overhandiging van de produkten geschiedde door Gwendy Sneek (rechts) van Consales aan de eerste baby van het jaar en haar moeder Mary Boekhoudt Leest.

FTA: onderzoek

ORANJESTAD — De FTA is niet te spreken, dat het personeel van de Centrale Bank Aruba (CBA) weliswaar een vakbond wil hebben, maar dat ingevolge de statuten van de CBA geen cao met een vakbond kan worden gesloten.

Alles is geregeld door een reglement voor het personeel. Anselmo Pontilius van de FTA liet gisteravond horen dat de FTA zich hierbij niet zonder meer zal neerleggen, omdat hier duidelijk sprake is van discriminatie. De FTA zal haar advocaat een en ander met de advocaat van de CBA laten bespreken en indien mogelijk hierover een rechtszaak aanspannen.

Luchthavenmensen naar buitenland voor studie

ORANJESTAD — Twee functionarissen van Aeropuerto Reina Beatrix, Seluyn Alexander, chef Financiële afdeling, en Maurico Boekhoudt, chef Operationele afdeling, gaan aan de Loughborough University of Technology, in Engeland, de cursus 'Management techniques for airport operators' volgen. Na de cursus zullen ze een oriëntatie- bezoek van een week brengen aan de luchthaven Heathrow.

Alexander en Boekhoudt maken de reis met twee door American Airlines beschikbaar gestelde tickets.

Don Mansur:

Nu toerisme consolideren

ORANJESTAD — De minister van Economische Zaken en Toerisme vertelde gisteravond in Telenoticias, dat de nieuwe regering alle aandacht zal moeten hebben voor het consolideren van het toerisme en zorgen dat de nieuwe hotelkamers ook gevuld worden.

Naast olie-exploratie zal volgens de scheidende bewindsman ook aandacht moeten worden besteed aan meer verscheidenheid van de economie vooral ook ten aanzien van kleinere industrieën.

Op de vraag of de minister eventueel bereid zou zijn als zakenminister in de nieuwe regering te werken, stelde minister Don Mansur: "Ik ben geen politicus, maar zou als a-politicus in een regering kunnen werken op basis van een regeerprogramma waarmede ik mij kon verenigen".

BONN — De Westduitse bondskanselier Kohl nam woensdag afstand van zijn Defensie- minister Scholtz die had betoogd dat nieuwe moderne NAVO-raketten onvermijdelijk zijn. Kohl zei tijdens een persconferentie tegen een openbare moderniseringsdiscussie te zijn tussen Scholtz en zijn BZ- collega Genscher. Bonn is voor een tweesporen- beleid: instand- houding der defensie- capaciteit en wapen- beheersing. Kohl hoopt dat de NAVO een middenweg vindt.

*****

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE: 08.00-12.00/14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333.

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 127-743.

Bankrek. nr. 10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD THEATER
I: 20.15 uur *Willow* (fantasy, 14 jr.).
II: 20.45 uur *Moonwalker* (musical-science fiction, 14 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *Bad Dreams* (horror, 18 jr.).

*****

DOKTER HART KINDER-POLIKLINIEK (Shakespearestraat 13, tel.: 27263/24300): spreekuren maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30/14.30-17.30 uur; zaterdag van 08.30-12.00 uur.

*****

CENTRO MEDICO CARABOBO (L.G. Smith Boulevard 34, tel.: 21777): dra L.G. Beke-Martínez, Engelandstraat 7, tel.: 24696.

*****

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115)

*****

TELEARUBA
DONDERDAG: 18.00 Alvin & the Chipmunks; 18.30 The scheme of things; 19.00 Science Workshop; 19.30 Special programma BUVO: «Drugs»; 19.55 Sportlotto; 20.00 Telenoticias; 20.30 Airwaves; 21.00 Cousteau odyssey; 22.00 CNN international news; 22.40 St. Elsewhere; 23.30 Sports tonight (CNN); 24.00 Sluiting.

*****

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTER: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTER (Oranjestad): **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 /18.30-19.30 uur.

KONINGIN WILHELMINA FONDS (tel.: 24652/22817) informatiecentrum woensdag geopend van 08.30-12.00 uur - Paardenbaaistraat 8 (boven).

*****

VRIJDAG
DIVERSEN
INDIAN ROCK GARDEN WATERSLIDE: maandag, dinsdag, woensdag en vrijdag geopend van 10.00-18.00 uur; donderdag de gehele dag gesloten.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU LEVENS-, GEZINS- EN HUWELIJKS- MOEILIJKHEDEN (Layex Building, Wilhelminastraat 19): iedere werkdag van 07.30-12.00/13.00-16.30 uur (ook mogelijk afspraak te maken via tel.: 23145 of 25111).

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA **(openingstijden)**: dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

CENTRO KIBRAHACHA **(dagverblijf voor bejaarden)**: openingsuren dagverblijf: 08.00-12.00 uur; kantooruren: 07.30-12.30/14.00-17.00 uur - Piedra Plat 23 (tel.: 28159).

SPORT
ATLETIEK (CAMO): 16.30 uur trainingen in het Wilhelminastadion.

*****

Nieuwbouw goedkoper

Vroegere luchthaven gebouw afgebroken

AEROPUERTO REINA BEATRIX — Het oude stationsgebouw op de Arubaanse luchthaven — gelegen aan de overkant van de landingsbaan tegenover het huidige stationsgebouw — is vandaag met de grond gelijk gemaakt.

De Amigoe berichtte reeds eerder, dat dit gebouw zou worden afgebroken. Uit een studie was gebleken, dat restauratie van het gebouw een bijzonder kostbare zaak zal worden en dat beter een nieuw gebouw neergezet kan worden. Met de bouw van een nieuw gebouw is een investering van ruim acht ton gemoeid. Zo vertelde waarnemend directeur Luchthaven, ing. Mario Bikker gisteravond in Telenoticias.

De afbraak van het oude gebouw wordt nog uit ontwikkelings- gelden gefinancierd, maar het nieuwe gebouw zal uit eigen begroting betaald moeten worden. Een schets is al klaar van de nieuwe General Aviation Air Terminal, welke gebruikt wordt voor het afhandelen van particuliere vliegtuigen en onder meer een immigratie- en douane- afhandeling alsmede een restaurant zal krijgen.



BIJ HET Golden Tulip Caribbean Hotel werd Jessica Winterdal tot de vrouwelijke werkneemster van 1988 gekozen. Jessica is werkzaam op de afdeling Accounts Receivable, waar zij goed werk verzette.

Zij ontving van general manager Dick Nijhof haar geschenk (zie foto), dat bestaat uit een volledig verzorgde reis voor twee personen naar Orlando/Disneyworld.

Ruud van Halewijn in rapport Zeevogels Aruba:

Zeevogeleilanden van Lagorif verdienen beschermde status

ORANJESTAD — Er zijn ontwikkelingen gaande die de totale ondergang kunnen betekenen van de gehele zeevogelbroed- populatie op het Lago-rif. Dit zijn de ontwikkelingsplannen voor toerisme en recreatie, die voor Seroe Colorado in de maak zijn.

De natuurbeschermings- organisatie FANAPA verdient dan ook brede en krachtige steun voor haar streven het Lago-rif door de overheid tot volledig beschermd (zee)vogelreservaat te laten uitroepen.

Dit brengt expert Ruud van Halewijn naar voren in zijn verslag voor het 'Project Bescherming zeevogels Lago-rif, Aruba'.

Naar de mening van Ruud van Halewijn is de kwestie van ontwikkelings- plannen voor Seroe Colorado een tamelijk gecompliceerde zaak die voor de toekomst van de zeevogels op het Lago-rif een "alles of niets"- kwestie kan worden. Hij wijst op twee zeer relevante aspecten in de onderhandelingen tussen regering en Lago over claims voor achterstallige belasting en milieuschade.

TOERISTISCH PLAN

Indien deze onderhandelingen niet op korte termijn op een voor Exxon bevredigende wijze kunnen worden afgerond, dan zal Exxon een toeristisch ontwikkelingsplan voor Seroe Colorado laten opstellen, zich daarbij beroepend op de tot het jaar 2000 verleende concessie.

Komt er binnenkort wel een overeenkomst met de regering, dan zal het gehele concessiegebied overgaan in handen van de overheid. Het staat vrijwel vast dat de overheid vervolgens met een toeristisch ontwikkelingsplan voor Seroe Colorado komt. Onzeker is, wanneer dat dan zal gaan plaatsvinden, hoe het te realiseren plan er precies uit zal zien, en of Exxon, dan wel de Arubaanse overheid zo'n plan gaat realiseren.

TAAK FANAPA

Wat betreft het tweede aspect, is het niet duidelijk of de rif-eilandjes (waarop de zeevogels broeden) wel, of juist niet tot het Lago- concessiegebied behoren. Indien dat strikt genomen niet het geval is, dan is het, althans formeel, niet mogelijk dat een Exxon- ontwikkelingsplan ook de zeevogel- eilandjes omvat.

Behoren die eilandjes wel tot het Lago- concessiegebied, dan kan aan die eilandjes in een Exxon- ontwikkelingsplan elke gewenste bestemming worden gegeven.

In dit geval is het van groot belang te onderzoeken, of de zeevogels- eilandjes formeel wel of niet tot het Lago- concessiegebied behoren, en in dezen ziet Van Halewijn een taak voor Fanapa.

Mocht er binnenkort — aldus Van Halewijn — toch een veelomvattende overeenkomst tussen Exxon en de regering tot stand komen, dan zal de overheid zijn toeristische ontwikkelingsplan voor Seroe Colorado en omgeving realiseren, en ook in dat geval lijkt het zeer wel mogelijk dat de rif-eilandjes in een ontwikkelingsplan worden betrokken.

Het komt Van Halewijn echter voor, dat er aan deze laatste optie een gunstig aspect zit: Fanapa is dan in een veel betere positie om invloed uit te oefenen op details van een (Arubaans) ontwikkelingsplan, en wel zodanig dat actie kan worden ondernomen naar de Arubaanse overheid met als doel de rif-eilandjes veilig te stellen voor de zeevogels.

DUIDELIJK

Van Halewijn stelt, dat het duidelijk is, dat ten aanzien van de zeevogels op het Lago-rif inderdaad een "alles of niets"- situatie voor de deur staat. Worden de eilandjes waarop deze vogels broeden in een toeristisch ontwikkelingsplan opgenomen, dan zal het zonder enige twijfel leiden tot het volledige verdwijnen van de zeevogelpopulatie. Krachtige, gerichte actie is nodig om ervoor te zorgen, dat deze nachtmerrie geen werkelijkheid zal worden.

Voor deze actie zal Fanapa steun moeten krijgen van buiten Aruba, in de allereerste plaats vanuit Nederland. Het gaat in dezen nu eens niet om louter financiële steun, maar veeleer om tastbare bewijzen dat in Nederland en elders grote bezorgdheid bestaat over het lot van de zeevogelpopulatie van het Lago-rif.

Ruud van Halewijn vermeldt in zijn verslag, dat Fanapa inmiddels de beschikking heeft over brieven waarin steun betuigd wordt aan het streven de zeevogel- eilandjes afdoende te beschermen.

BRIEVEN

Deze brieven zijn afkomstig van het hoofdkantoor van de gerenommeerde, mondiale vogelbeschermings- organisatie ICBP in Cambridge, Engeland, van de Pan American Section en Nederlandse sectie van ICBP, alsmede van prins Bernhard en prof. dr K.H. Voous.

In deze brieven wordt aangedrongen op actie naar de overheid, teneinde die ertoe te bewegen de zeevogel- eilandjes van het Lago-rif officieel een beschermde status (van vogelreservaat) te geven.

"Het komt mij voor, dat alleen een drastisch genomen besluit van de Arubaanse overheid uiteindelijk voldoende waarborg geeft dat de zeevogelkolonies op het Lago-rif zullen blijven floreren, niet zullen worden opgeofferd aan "ontwikkeling" ten behoeve van toerisme en recreatie", aldus Ruud van Halewijn in zijn uitgebreid verslag.

Oduber informateur

ORANJESTAD — MEP-leider Nelson Oduber werd vanmorgen om half twaalf door de gouverneur ontvangen en benoemd tot informateur.

Hij kreeg de informatieopdracht om de mogelijkheid te onderzoeken om op korte termijn een kabinet te formeren, dat zich verzekerd weet van zo'n breed mogelijke steun in de Staten.

Alle partijen, die door de gouverneur om advies werden gevraagd — ook de MEP — hebben geadviseerd een informateur te benoemen.

ER ZULLEN geen karnavalsactiviteiten meer in het RCA-sportstadion plaats vinden. Het bestuur van RCA eiste van de SAC, dat ook het tumbafestival in het RCA-stadion zou plaatsvinden; een verzoek waaraan de SAC niet kon voldoen. Daarom werd besloten door de SAC dat alle activiteiten die bij RCA zouden plaats vinden naar het Wilhelminastadion over te plaatsen. SAC-voorzitter Milo Croes bevestigde de breuk met RCA en betreurde deze gang van zaken ten zeerste. "Ieder jaar is het weer wat anders waarover problemen ontstaan", aldus de onvermoede voorzitter van de SAC, Milo Croes. Hij heeft inmiddels met de ASU gesproken en het stadion is ter beschikking van de SAC waarbij enige voorzieningen getroffen zullen moeten worden.

In kringen van RCA wilde men ook het grote tumbafestival — dat in het Marlboro Ballpark plaatsvindt — in het RCA-stadion houden, vooral ook omdat RCA de afgelopen tijd veel kosten heeft gemaakt om zijn stadion gereed te maken. Toen met de SAC geen overstemming kon worden bereikt, verbrak RCA de overeenkomst voor de vastgestelde activiteiten in het RCA-stadion.

****

DE GROTE lichtparade van de Aruba Tivoliclub die op 28 januari zou worden gehouden — en die vorig jaar duizenden toeschouwers trok — gaat definitief door. Oorspronkelijk werd gehoord, dat gezien de korte tijd van voorbereiding men er dit jaar van af wilde zien. Maar Tivoli zou Tivoli niet zijn als zij deze karnavalsattractie niet zou voortzetten. Gisteravond werd vergaderd. Zes groepen hebben toegezegd, dat zij zeker met vele lichtjes present zullen zijn.

****

AAN DE Tivoli-lichtparade nemen deel: Happy Kids met 'Horloges', I love it van Ronny Koolman met 'lintendans'. Natuurlijk ontbreekt joker Egbert Frigerio — een enthousiaste karnavalvierder van jaren — ook niet en komt met 'Escudos international', Duffie Arends met 'Flower Fantasy' en er is een groep van 'Wings of paradise'.

Voorts de karnavals- en jeugdkoningin van Tivoli met hun groep. Reeds honderd personen hebben ingeschreven, maar hoe verder de voorbereidingen komen, des te meer deelnemers worden verwacht.

****

AANSTAANDE ZONDAG wordt de ballons-optocht gehouden, waarna de joyita en jokerito in Tivoliclub gekroond worden.

****

DE KARNAVALSPOSTZEGELSERIE — ontwerp van Stan Kuiperi — zijn vorige week 5 januari verschenen. Een bijzonder kleurrijke serie van drie postzegels — 45, 60 en 100 cent — die op zeer aantrekkelijke wijze — we zijn van Stan Kuiperi niets anders gewoon — het Arubaanse karnaval uitbeelden. Een oproep op allen om deze dagen bij uitgaande post de Arubaanse karnavalszegels te gebruiken. Het is een uitstekende en kleurrijke promotie voor Aruba en zijn karnaval.

****

DE GROEP VAN Maritza Reyes zal ook ditmaal — met 'Pigeon Fantasy' — niet ontbreken in de grote parade. Eenieder die karnaval met 'Pigeon Fantasy' wil vieren, kan contact opnemen met Maritza Reyes (tel.: 23933) of Haydee Albus (26898), Koningstraat 41, waar de modellen van de kostuums te bezichtigen zijn.

****

FTA aan tafel met WAB:

Bond wil betere cao

ORANJESTAD — Aanstaande vrijdag zal de FTA een vergadering houden met al zijn shopstewards werkzaam in de bouwbedrijven. Voor het eind van de maand hoopt de FTA namelijk een nieuwe cao met de WAB te kunnen sluiten.

Duidelijk stelde Anselmo Pontilius dat bij de besprekingen met de WAB voor een nieuwe cao duidelijk gewezen zal worden op wat de werknemers in de bouw de afgelopen twee jaar hebben moeten inleveren. Nu het weer goed gaat in de bouw wil de FTA dat de werknemers een en ander terug krijgen. De FTA wil dat de werknemers de komende twee jaren een aanmerkelijk verbeterde cao krijgen.

Sprekende over de vorming van de nieuwe regering liet Pontilius horen, dat de FTA tegen individuele contracten is en hieraan zonder uitstel een einde moet worden gemaakt. Wat de staatkundige toekomst betreft herhaalde de FTA-voorzitter dat het bijzonder belangrijk is, dat overal op Aruba de nodige voorlichting wordt gegeven over wat de onafhankelijkheid inhoudt en wat de gevolgen hiervan zijn.

"Iedereen dient duidelijk te weten wat de consequenties voor de toekomst op dit gebied zijn", aldus Pontilius. "En dat kan alleen met een verantwoorde voorlichting in alle districten van Aruba".

DE TRADITIONELE karnaval jump-ups van Divi Hotels beginnen op vrijdag 13 januari en worden op elke vrijdagavond gedurende het karnavalsseizoen gehouden. De start is om acht uur 's avonds bij Cuñucu Terrace van Divi Tamarijn Beach Resort op muziek van brassband Kids of Fame. Na afloop buiten, kan men binnen in Roseland Disco blijven door jumpen op muziek van Rocky Ronny. De Carnival Queen van Divi Hotels wordt ditmaal onder de hotelgasten gekozen.

****

VOOR DE eerste tumbawedstrijd tussen de Antillen en Aruba — op 24 januari op Aruba — neemt het organiserend land de onkosten van de Antilliaanse deelnemers op zich. Dit zijn: reiskosten, vervoer, verblijfkosten en consumptie- kosten. Aan deze wedstrijd nemen zeven zangers uit de Antillen en zeven zangers van Aruba deel. Tussen de Asosashon di Musiko di Kòrsou en ASOMA werd overeengekomen, dat deze wedstrijd volgend jaar op Curaçao zal plaatsvinden. De liedjes voor de wedstrijd mogen geen reeds bestaande melodie hebben, evenwin mogen zij een tekstverandering hebben ondergaan. Vulgarie tekst in een lied heeft diskwalificatie van dat lied tot gevolg.

****

Herdenking begint vrijdag met culturele avond

Club Caribe vijftig jaar

ORANJESTAD — Club Caribe werd opgericht op 24 januari 1939 en bestaat deze maand dus vijftig jaar. Dit gouden feest zal herdacht worden met een uitgebreid programma van activiteiten op sport- en sociaal gebied.

Caribe begon met sportwedstrijden op het veld aan de Emanstraat, waar nu Posners Agencies is gevestigd. De dertig oprichters in 1939 gaven de club aanvankelijk de naam 'Caribiana', wat afgeleid werd van de twee korfbalclubs. Vijf maanden later werd de naam in Caribe veranderd.

De Caribe-leden kregen een dak boven het hoofd toen op 20 maart 1943 het clubgebouw officieel geopend werd door gezaghebber Wagemaker. Daarbij werd de Caribevlag gehesen door het toen oudste lid, notaris Lindoro Kwartsz.

Twee jaar geleden werd een commissie van zeventien personen benoemd die zich heeft beziggehouden met fundraising en voorbereiding van activiteiten voor het vijftig-jarig bestaan. Aan fundraising werd een bedrag van tachtig mille binnengebracht. Aanvankelijk waren de plannen dit geld te gebruiken voor de aanleg van twee tennisbanen.

Daar de kosten hiervan te hoog bleken, zal het geld nu aan de basketbalbanen en het softbalpark worden besteed. Het softbalpark wordt één op internationaal niveau met verlichting en al en zal tegen het eind van het jaar gereed zijn.

De activiteiten in het kader van het vijftig-jarig bestaan, beginnnen aanstaande vrijdag met een culturele avond. Op 21 januari volgt een galafeest voor de jeugdleden en 23 januari is er een galareceptie voor leden en genodigden. Op 24 januari wordt voor de vijftigste keer het traditionele anniversary-diner gehouden, waarbij de koningin van de club, Nidia van Meeteren, wordt gekroond. Ook zullen er zes ereleden — drie oprichters met hun echtgenoten — worden geïnstalleerd.

Caribe doet dit jaar voor de 35ste maal mee aan het karnaval. Het thema waarmee wordt deelgenomen kan moeilijk anders zijn dan: 'Caribe's Golden Anniversary', in de kleuren goud, blauw en wit.

Na karnaval volgen de sportevenementen om de Copa Caribe. Aan het eind van het jaar zal het sportprogramma worden afgesloten met een receptie voor de vertegenwoordigers van alle clubs die aan de Caribe- activiteiten hebben deelgenomen. In de maand juli zal een vijftig-jaar gedenkboek worden uitgegeven, waarin ook een gedeelte van de viering van het vijftig-jarig bestaan zal worden opgenomen.

ORANJESTAD — Bij Air Aruba werd woensdag het copilootcertificaat uitgereikt aan: Tyron de Kort, Adriaan Croes en Nestor de Kort. Dit was de eerste cursus die gegeven werd door eigen Air Aruba- instructeurs, de piloten Mauro Hernandez en Kenneth Leerdam.

Foto: de uitreiking van het certificaat vlnr: Frank Bislick (stationmanager), instructeur Mauro Hernandez, Tyron de Kort, Nestor de Kort, Adriaan Croes, Air Aruba- directeur Tawa Irausquin en instructeur Kenneth Leerdam.



Score-bord

AMIGOE SCOREBORD



Naam: ....
Score Bord-Formulier Toto nr.: 18

Adres: ....
Datum: 12 januari 1989

	1	2	3	4	5	6	7	8
1. Fortuna S. — Groningen:								
2. Utrecht — Haarlem:								
3. M.V.V. — P.S.V.:								
4. Feyenoord — R.K.C.:								
5. Volendam — Roda J.C.:								
6. V.V.V. — Twente:								



	1	2	3	4	5	6	7	8
7. Den Bosch — Sparta:								
8. Willem II — P.E.C.-Zwolle:								
9. Veendam — Ajax:								
10. G.A. Eagles — Heerenveen:								
11. N.A.C. — S.V.V.:								
12. D.S. '79 — Heracles:								

HOOFDPRIJZEN:

2 Retour K.L.M. Amsterdam

Curaçao

2 Retour Caracas, inklusief vliegreis transfer en hotel accomodatie donderdag tot zondag van Maduro Travel

2 Retour Bonaire + hotel accomodatie 2 nachten van Hachtes

1 Electrische schrijfmachine merk Brother van B.G.'s Friendly Machines n.v. t.w.v. f.700,-.

12 flessen Ron Rico

12 flessen Tio Pepe Sherry

12 flessen Partager witte wijn van Licores Maduro

3 flessen (½ gallon) Old Parr Whiskey.
Bij elke hoofdprijs 1 fles pint Old Parr Whiskey van Wimco.

350 Gallons Amstel Bier (One Year's Supply)

360 flessen Pepsi Cola (One Year's Supply)

Waardebon t.w.v. f.150.- van Mensing's Caminada.

Waardebon van Restaurant ... t.w.v. f. 100.-

Aruba

Een Goldstar Kleuren Televisie 14 Inch, van AMC /Unicon

Twee Air Aruba retour passages Aruba - Bonaire

Een visspakket ter waarde van 250 florin (Compack/Consales Aruba)

Vijf kisten Frisian Flag Chocolade Melk (224 blikken) Cimpex Aruba

Twee dinners in Papiamento Restaurant

WEEKPRIJZEN:

Curaçao

1 Waardebon van Pizza-Hut

1 Krat Malta Amstel - Amstel Brouwerij.

1 Krat Pepsi 2 Liter - Caribbean Bottling.

1 Fles Tio Pepe Sherry en 1 fles Partager van Licores Maduro.

1 Fles pint Old Parr Whiskey van Wimco.

1 Weekend - Special - Pinocchio Restaurant.

Aruba

Drie twee liter flessen Pepsi Cola (Victoria Bottling Company)

Een taart (Banketbakkerij Harveld)

Een studio kleurenfoto 20 bij 25 cm. (Checkpoint Color)

Een waardebon 25 florin (Supermarket Pueblo)

...

PSV heeft een nieuwe keeper

ROTTERDAM — Landskampioen PSV heeft het keepersprobleem opgelost.

Het probleem was ontstaan door de blessure van Hans van Breukelen, opgelopen in een zaalvoetbaltoernooi in München. De Eindhovenaren hebben tot eind van het seizoen Carlo Lami, de 22-jarige doelman van de aanvoerder van de ranglijst van de eerste divisie, Excelsior, gehuurd.

Woensdagmiddag kwamen manager Kees Ploegsma van PSV en het bestuur van Excelsior tot overeenkomst over de huur. In het doel van de Rotterdammers zal Lami worden vervangen door reservekeeper Edwin van Ooyen.



... concurrerende vandalen achtervolgen elkaar tijdens een wedstrijd van Aja ....

Vele zaken pas na zeven maanden afgerond

'Lik-op-stuk-beleid' van justitie tegen voetbalvandalen heeft gefaald

DEN HAAG — Het beleid van het ministerie van Justitie om voetbalvandalen snel te straffen (het zogenaamde lik-op-stuk-beleid), faalt.

In de helft van het aantal gevallen van voetbalvandalisme, duurt het langer dan zeven maanden voordat de zaak compleet is afgewikkeld. Slechts een kwart van de zaak wordt betrekkelijk snel, binnen twee maanden, afgehandeld.

Dat staat in het rapport 'Justitie versus voetbalvandalisme' van het Wetenschappelijk Onderzoeks- en Documentatiecentrum (WODC) van het Ministerie van Justitie.

Justitie is altijd sterk voorstander geweest van een lik-op-stuk-beleid bij voetbalvandalisme, omdat dat het ustitiële optreden geloofwaardiger maakt. Als al vrij kort na de aanhouding een veroordeling volgt, zullen voetbalsupporters minder snel geneigd zijn zich te buiten te gaan aan vandalisme, zo is de redenering. Snel straffen blijkt in de praktijk echter in lang niet alle gevallen mogelijk.

Ook anderszins stuit een effectieve vervolging van voetbalvandalen op praktische problemen, aldus het WODC-rapport.

Zo is en blijft het moeilijk om bij massale wanordeli kheden gericht verdachten aan te houden en die succesvol te vervolgen. Bij de helft van de aangehouden en verhoorde voetbalvandalen is er onvoldoende grond om een proces-verbaal op te maken. Een van de zes zaken waarin wel proces-verbaal wordt opgemaakt, seponeert het Openbaar Ministerie er één wegens gebrek aan bewijs.

GROEPSVERBAND

Het feit dat voetbalvandalen doorgaans in groepsverband opereren, maakt strafvervolging moeilijk. Immers, het is niet onmiddellijk duidelijk wie zich wel en wie zich niet aan strafbare feiten heeft schuldig gemaakt.

Als er bijvoorbeeld sprake is van het vernielen van een interieur van een bus of een trein, zal de politie na het eerste verhoor moeten constateren dat een aantal aangehouden supporters geen strafbare feiten heeft gepleegd of dat er tegen hen onvoldoende bewijs is. Van de 1024 personen die de politie in 1987 op verdenking van voetbalvandalisme aanhield, werd uiteindelijk maar de helft (514) door de politie geverbaliseerd.

Van die verdachten was 40% strafrechtelijk minderjarig (jonger dan 18 jaar). Ruim de helft van de verdachten was al eerder met Justitie in aanraking geweest, meestal in verband met vermogensmisdrijven (diefstal, zakkenrollen) die niet direct verband hielden met voetbalvandalisme.

De zaken waarin het Openbaar Ministerie tot vervolging is overgegaan en die aan de rechter zijn voorgelegd, eindigden in de helft van de gevallen in een geheel onvoorwaardelijke boete of vrijheidsstraf. In ruim de helft van de gevallen wordt een (deels) voorwaardelijke straf, waarbij als sanctie vaak een verbod tot het bezoeken van voetbalwedstrijden, opgelegd.

Uit de WODC-cijfers blijkt dat bijna tweederde van de voetbalvandalen werd geverbaliseerd wegens agressie tegen personen (het gooien van stenen naar bijvoorbeeld supporterstreinen, vechtpartijen, schelden, spuwen en verboden wapenbezit).

In ongeveer de helft van de gevallen richtte de agressie zich tegen supporters van de tegenpartij. Voor het overige waren gezagsdragers (agenten, conducteurs, suppoosten) het doelwit. Was de agressie niet tegen personen gericht, dan betrof het meestal vernielingen of anderszins onbehoorlijk gedrag. Diefstal kwam niet zo vaak voor.

Sport in het Kort

WIELRENNEN/PALERMO — De Ier Sean Kelly, de nieuwste aanwinst in de ploeg van Jan Gisbers, neemt van 18 tot 23 februari deel aan de Ronde van Sicilië. In Sicilië zal ook de eerste profploeg van de Sovjetunie van start gaan. De veertien renners kwamen begin januari in Italië aan om zich op hoogte voor te bereiden op het komend wielerseizoen.

*****

AUTOSPORT/KARLSTAD — De Zweed Ingvar Carlsson heeft de Rally van Zweden, de eerste wedstrijd voor het nieuwe wereldkampioenschap coureurs, gewonnen. Met zijn bijrijder Per Carlsson maakte de in een Mazda 323 rijdende equipe een tijd van 4.58,15. De tweede en derde plaats waren ook voor Zweedse rijders.

*****

VELDRIJDEN/ST. MICHIELSGESTEL — Het Nederlands kampioenschap veldrijden is bij de amateurs gewonnen door Frank Groenendaal. De renner uit Eerde was zeventien seconden sneller dan Rudy Nagengast. Derde werd Pieter Burgers. Bij de profs werd Adri van der Poel Nederlands kampioen. Hij was in de sprint sneller dan Henk Baars en Reinier Groenedaal. Titelverdediger Hennie Stamsnijder kwam door een val niet verder dan de zevende plaats.

*****

VOETBAL/TBILISI — In een vriendschappelijke wedstrijd ten bate van de slachtoffers van de aardbevingsramp in Armenië speelden Dinamo Tbilisi en Werder Bremen in Tbilisi 0-0. In totaal bedroegen de opbrengst, recette en tv-rechten, ruim 650.000 gulden. Er waren ruim 60.000 toeschouwers.

*****

ALGEMEEN/LONDEN — Het Britse Lagerhuis heeft een voorstel gedaan in de toekomst anabolica-misbruik als een strafrechtelijk delict te beschouwen. Het heeft ten doel personen aan te kunnen pakken, die spierversterkende middelen zonder medisch recept in omloop brengen.

*****

BASKETBAL/MOSKOU — De basketbalploeg van Maccabi Tel Aviv is in Moskou aangekomen voor de Europa-Cupwedstrijd tegen CSKA. Het is de eerste keer dat een Israelische equipe toestemming heeft gekregen in de Sovjetunie te spelen, sinds de diplomatieke betrekkingen werden verbroken naar aanleiding van de Zesdaagse Oorlog in 1967. Europa-Cupwedstrijden tussen Israel en de Sovjetunie werden altijd op neutraal terrein, meestal België, afgewerkt.

*****

WATERPOLO/ALPHEN — De Belgische waterpolo-international Witteboon speelt komend weekeinde met landskampioen AZC mee bij het toernooi in Amersfoort. Of de Joegoslavische aanwinst Petrovic al kan spelen is nog onzeker. Bij AZC heeft inmiddels Arlman de taak van de uit zijn functie ontheven teammanager Vogel overgenomen. Voor de ontslagen trainer Piet Reedijk is nog geen vervanger gevonden. De Alphense zwemtrainer Wertheym neemt voorlopig nog die taak waar.

*****

SCHAKEN/HASTINGS — De Zwitser Voktor Kortsjnoi en de Brit Nigel Short hebben het internationale schaaktoernooi in Hastings gewonnen. Short verloor in de laatste ronde de uit de Sovjetunie naar de Verenigde Staten geëmigreerde Boris Goelko. Kortsjnoi won van de Brit Jonathan Speelman. Het winnende duo behaalde zes punten uit tien ronden. Speelman werd derde met 5,5 punten.

*****

VOETBAL/BAHRAYN — Bahrayn heeft zich teruggetrokken voor de kwalificatieronden van het wereldkampioenschap 1990. De bond maakte bekend dat de stap alleen een technische achtergrond heeft, men beschikt namelijk niet over een coach. Bahrayn was ingedeeld met Saoudiarabië, Syrië en Noordjemen.

*****

SCHAATSEN/WEISSENSEE — De lange-afstand schaatswedstrijd op 11 februari in Weissensee (Oostenrijk) heeft 1300 inschrijvingen opgeleverd. Onder hen bevinden zich de natuurijs-specialisten Dries van Wijhe, JanRoelof Kruithof, Jan Kooiman en Piet Kleine. Evert van Benthem, die tijdens een marathon in Heerenveen via een gewonnen sprint een gratis reis kreeg aangeboden, heeft zijn komst nog niet officieel bevestigd.

*****

BOKSEN/LOS ANGELES — De bokser Lupe Aquino, de vroegere (WBC)wereldkampioen, blijft in voorlopige hechtenis. Hij werd vier weken geleden na een verloren WK-partij tegen John David Jackson in Detroit gearresteerd. Hij wordt ervan verdacht op 14 augustus van het vorig jaar in Los Angeles dronken achter het stuur te hebben gezeten. Hij reed door na een verkeersongeluk, waarbij twee doden vielen.

Buyo krijgt extra duel

MADRID — Doelman Buyo van Real Madrid heeft er een wedstrijd bij gekregen.

De commissie van beroep van de Spaanse voetbalbond heeft de Real-doelman deze extra wedstrijd gegeven naar aanleiding van een klacht van Atletico Madrid, die de straf te licht vond. Zijn optreden tijdens het competitieduel, een maand geleden tegen stadgenoot Atletico, leverde hem aanvankelijk drie wedstrijden 'rust' op. Drie andere spelers werden uit het veld gestuurd en er vielen acht gele kaarten.

De klacht van Atletico werd ontvankelijk verklaard door de commissie van beroep. Buyo ontbrak daardoor in het duel tegen Malaga, dat woensdagavond werd gespeeld.

SPORT AGENDA MALTA AMSTEL

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
(zwembad)
geopend van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00- 02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
(Rust & Burgh)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE
(Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

VOETBAL
(Federashon di Futbòl Kòrsou)
18.30 uur (eerste divisie) Hubentut Westpunt vs Canisius Boys;
20.30 uur (eredivisie) Indekor vs Eleven Brothers - Sentro Deportivo Kòrsou.

*****

Bondscoach Groenewoud kwaad

Plotselinge aanpassing regels wekt verwarring

ROTTERDAM — Zaalvoetbalcoach Ron Groenewoud heeft schande gesproken van de aanpassing van de spelregels, die vanaf dinsdag zijn doorgevoerd tijdens de wereldtitelstrijd.

De coach is vooral kwaad over de eigen interpretatie daarvan door de dienstdoende scheidsrechters.

Groenewoud kreeg dinsdag, enkele uren voor de wedstrijd tegen Hongarije, een brief waarin de nieuwe Fifa-richtlijnen aan de scheidsrechters werden verwoord. De belangrijkste is, dat tijdrekken door doelmannen wordt bestraft. Verdere toelichting ontbrak in de brief.

Scheidsrechter Crombie uit Schotland bracht die verandering gelijk in praktijk. Hij meldde vlak voor de aftrap de veldspelers, dat hij onherroepelijk zou fluiten bij twee opeenvolgende terugspeelballen op de doelman. Groenewoud en de voetballers op de bank wisten niets van Crombie's actie.

Groenewoud: "Dat is belachelijk, een schande. Soms hebben de spelers gewoon de bal wild naar voren getrapt, omdat ze bang waren bestraft te worden. Het is best mogelijk dat de Fifa de regels wat wil aanpassen, maar laten ze dat dat doen in overleg met de coaches, duidelijk toegelicht en ruim van te voren."

Eerste wedstrijd Antilliaans bekertoernooi

Jong Colombia en Centro Dominguito voor vierde maal gelijk tegen elkaar

WILLEMSTAD — De eerste confrontatie tussen de twee Curaçaose deelnemers aan het Antilliaanse bekertoernooi is gisteravond in een gelijkspel geëindigd. In de slotfase schoot Siegfried Constancia Jong Colombia/Winkel & Zonen naar een verdiend gelijkspel een in de hervatting falend Centro Dominguito/Triple A.

Ofschoon er maar weinig terecht kwam van haar karakteristieke korte spel en vloeiende combinaties bracht Centro het met veelal lange dieptepasses toch redelijk vanaf in de eerste periode. Bij rust leidde men in ieder geval met 1-0 dankzij een schitterende actie van Etienne Mercera. Van de rest van de eerste helft valt weinig interessants te melden. Jong Colombia kon maar niet de juiste ritme te pakken krijgen en bleek dan ook niet bij machte om de opgelopen schade nog voor de pauze te herstellen.

ACTIE

Mercera drukte zijn stempel op de eerste helft met een magnifieke actie in de 24ste minuut waarbij hij met uiterste inspanning nog net een hoge inzet wist te bereiken. Hij veranderde met het hoofd de koers van de bal die precies voor de voeten van de inlopende Sharlon de Windt belandde. De Windt sloot de actie met een eveneens schitterend schot af, waartegen keeper Kenneth Martin weerloos was.

In de tweede helft zakte de inzet en het spel van Centro Dominguito aanzienlijk af. Jong Colombia domineerde de actie vanaf de hervatting en behield dit overwicht ondanks het feit, dat het in de 65ste minuut wegens verwijdering van Godofrido Martha met één man minder moest doen.

De stuwende kracht bij de Boca-ploeg was weer Wensley Martina, die als voorste aanvaller een constant gevaar vormde voor de Centro-verdediging. Hij loste ettelijke schoten op het doel en één van deze schoten leidde uiteindelijk kort voor het einde de gelijkmaker in. Bij een scrimmage die voor het Centro-doel ontstond na het schot van Martina wist Siegfried Constancia de bal langs keeper Ingemaar Pienemella te werken voor de verdiende gelijkmaker.

VIERDE

De puntendeling is de vierde van het seizoen tussen de beide ploegen. In de Curaçaose competitie, de semifinale en de finale meegerekend, kwamen Jong Colombia en Centro Dominguito zesmaal tegen elkaar uit. Driemaal eiste Jong Colombia de winst voor zich op en driemaal werd gelijk gespeeld.

Het gelijkspel komt ditmaal niet al te gunstig uit voor de Bocaploeg, die zoals bekend in de openings- wedstrijd van het Antilliaanse toernooi het niet verder bracht dan een 2-3 nederlaag tegen het Bonaireaanse Juventus. Centro, dat in Kralendijk van Estrellas won, kon zich daarentegen wel de luxe van een gelijkspel veroorloven.

Zondag ontvangt Centro Dominguito op Curaçao Juventus, terwijl Jong Colombia naar Bonaire reist om daar aan te treden tegen Estrellas. Voor zowel Jong Colombia als Estrellas is de uitslag van de wedstrijd cruciaal. Een tweede nederlaag betekent een praktisch onoverbrugbare achterstand ten opzichte van de andere ploegen.

Vatanen in rustig tempo naar eindzege

Rivalen verdwalen in etappe Parijs - Dakar

TAMBACOUNDA — De woestijnrally Parijs - Dakar blijft tot het einde toe verrassend. Dat gold woensdag in de dertiende etappe van Lebe in Guinee naar de Senegalese plaats Tambacounda over 380 kilometer vooral voor motorcoureur Gilles Lalay.

Hij verloor door een navigatie-fout een uur op de Italiaanse ritwinnaar Claudio Terruzzi. De Franse aanvoerder van het klassement had echter het geluk, dat zijn Italiaanse rival Franco Picco de weg ook kwijtraakte. Het tweetal kwam elkaar ongeveer tegen, terwijl ze terugreden naar de grens van Guinee-Bissau in plaats van verder Senegal in.

De Fransman Marc Morales profiteerde het meest van het verdwalen van Lalay en Picco. Hij verkleinde met nog twee etappes te gaan tot Dakar zijn achterstand op de Italiaan tot 3 minuten en 17 seconden.

Bij de vierwielers deed de Fin Ari Vatanen zijn belofte gestand tot het einde toe verstandig te blijven rijden. Hi controleerde de etappe en liet de dagzege aan zijn stalgenoot van Peugeot, Guy Frequelin. Wel kwam de Belg Jacky Ickx weer dichterbij. Hij eindigde als vijfde op 3,39 van de etappewinnaar. Vatanen werd zesde op 5,22.

Kees en Mieke Tijsterman finishten woensdag als negende met een achterstand van een half uur. In de algemene rangschikking behield het Nederlandse echtpaar de vijfde plaats, maar de Japanner Kenjiro Shinozuka liep opnieuw in.

De etappe werd overschaduwd door een ongeluk, nog in Guinee. De Fransman Jean Boucher schepte met zijn Landrover een meisje. Het kind werd met hersenletsel naar het ziekenhuis van Lebe gebracht. Volgens de organisatoren van de rally is ze inmiddels weer bij kennis en buiten levensgevaar.

De stand in het algemeen klassement na de etappe van woensdag:

Auto's:
1. Vatanen: 24.43,33; 2. Ickx: op 5,31; 3. Tambay: 3.54,10; 4. Frequelin: 5.44,46; 5. Tijsterman: 6.25,26; 6. Shinozuka: 7.00,28; 7. Wamberque: 9.05,56; 8. Seppi: 10.46,34; 9. Da Silva: 13.43,33; 10. Gabreau: 14.19,04.

Motoren:
1. Lalay: 51.28,29; 2. Picco: op 40,25; 3. Morales: 43,42; 4. Peterhansel: 1.15,44; 5. Neveu: 3.24,31; 6. Orioli: 3.50,52; 7. Mas: 4.11,43; 8. Daures: 4.43,56; 9. Marinoni: 5.14,23; 10. Bacou: 6.01,41.

VOETBAL/ISLAMABAD — Het Pakistaanse nationale elftal heeft de kwalificatiewedstrijd in groep 3 van de Aziatische zone tegen Koeweit in Islamabad met 0-1 verloren.

Bridge op Curaçao

WILLEMSTAD — Dinsdag werd bij bridgeclub Asiento de tweede paren- competitiewedstrijd gespeeld en de uitslag was als volgt: 1. echtpaar Van Hellenberg- Hubar 59.93%, 2. mevr. Blankevoort/heer Winkel 58.16, 3. echtpaar Van Loon 57.14, 4. mevr. Valkenberg/heer Manor 53.87, 5. echtpaar Van den Ende 53.27, 6. dames Bongers/Engelman 51.79, 7. heren Groot/Roerhorst 50.30, 8. mevr. Van Beek/heer De Vries 50.00.

Dinsdagavond 17 januari wordt te Rust & Burgh om half acht 's avonds de competitie voortgezet met de derde wedstrijd.

Deze maand zal een begin gemaakt worden met het dames viertallen kampioenschap 1989. De Bridge Bond Nederlandse Antillen (BBNA) verzoekt de teams zich op te geven voor deelname bij de volgende personen: Elly van Vliet (tel.: 614665), Siem van den Ende (674156), Ton van Opstal (89852) en wel tot uiterlijk 27 januari. Het speelprogramma zal daarna worden bekend gemaakt. Deelname a vijftig gulden per team te voldoen op de eerste speelavond

In februari worden de parenkampioenschappen 1989 georganiseerd. Hiervoor dient men zich eveneens bij de bovengenoemde personen, op te geven tot uiterlijk 27 januari. Deelname à 25 gulden per paar te voldoen op de eerste speelavond.

Bridge Asiento

WILLEMSTAD — De uitslagen van de dinsdag bij Club Asiento gespeelde bridgewedstrijden luiden: 1. dames Van Beek/Blankenvoort 67 85 procent, 2. dames Bongers/Engelman 564.28, 3. damers Horsthuis/Eikelboom 57.53, 4. Geenen/De Vries 54,36, 5. dames Henriquez/Henriquez 53.57 en 6. echtpaar Meyeren 51.59.

De overige acht paren scoorden beneden de vijftig procent. De nieuwe competitie start dinsdag 17 januari en eindigt op 21 februari.

Nieuws in vogelvlucht

HARARE — Na weken van droogte zijn in Zuid-Zimbabwe de eerste tekenen van een dreigende hongersnood gezien. De bevolking bij de grens met Zuidafrika is totaal verstoken van voedsel. Bij uitblijven van nood- hulp dreigt een half miljoen mensen er van honger om te komen.

*****

SIDON — Israels luchtmacht viel stellingen van Abu Nidals guerrilla- groep aan bij de Libanese havenstad Sidon. Men wist nog niet of er slachtoffers waren. Het was voor de 2e keer binnen 24 uur dat Israel deze groep onder schot nam. Bij de 1e aanval was er alleen materiele schade aangericht.

*****

TEL AVIV — Veel zieke Palestijnen ontvangen geen medische hulp in Israelische ziekenhuizen in bezet gebied zodat er meerdere Palestijnen zijn overleden. Aldus Israelische parlementariers. De regering is gevraagd een einde te maken aan de beperkingen welke tav de behandeling van zieke Palestijnen zijn ingesteld sinds de Palestijnse opstand begon.

*****

NEW YORK — In de Veiligheidsraad hebben 3 permanente leden- de VS, Frankrijk en Engeland, hun veto uitgesproken tegen een resolutie die het recente neerschieten van de Libische MiGs betreurt. Ook Canada stemde tegen. Brazilie en Finland onthielden zich van stemming. De andere leden van de 15 man tellende raad stemden voor. De resolutie was al ernstig afgezwakt. De VS lieten weten dat de voor woensdag aangekondigde luchtmacht- oefeningen in de Middellandse Zee zijn afgelast.

*****

BUDAPEST — Het Hongaarse parlement gaf de regering opdracht voor 1 augustus te komen met een wet welke het mogelijk maakt politieke partijen op te richten. De regering wilde tot volgend jaar wachten daarmee. De afspraak is een onderdeel van een compromis waarmee de regering de steun van het parlement kreeg voor twee nieuwe wetten over de vrijheid van demonstratie en vereniging. De wetten werden met vrijwel algemene stemmen aanvaard.

*****

HANOI — Het 10 jaar oude conflict in Kampuchea zal op zijn vroegst over 3 maanden en uiterlijk in september geheel van de baan zijn. Aldus de Vietnamese minister van Buitenlandse zaken (BZ) Nguyen Co Thach na overleg met zijn Thaise collega Savetsila. Beide landen zijn het eens over de terugtrekking van de Vietnamesen uit Kampuchea, het stoppen van militaire leveringen aan dat land vanuit het buitenland en over de toekomstige inrichting van Kampuchea. Savetsila was de 1e Thaise BZ- minister die een bezoek aan Hanoi bracht in 13 jaar. China praat in februari rechtstreeks met Vietnam over Kampuchea, zo zei men bij het Kampucheaanse verzet. Peking wilde het bericht niet ontkennen.

*****

ANKARA — De Turkse marine heeft het Westduitse schip Petersberg met chemisch afval verjaagd toen dit trachtte de Turkse territoriale wateren binnen te varen. Aldus BZ in Ankara. Dit wil al vanaf mei 88 zijn lading kwijt raken.

*****

AMSTERDAM — De Centrale banken drukten woensdag de koers van de dollar omlaag. De slotkoers in Amsterdam was 2,0585 tegen 2,0625 dinsdag. Vandaag was de middenkoers 2,0580 gld. De Dow Jones index doorbrak de 2200 punten- grens met een stijging van 13,22 punten tot 2.206,4. Daarmee kwam hij op het hoogste niveau sinds oktober 87.

*****

NEW YORK — De Veiligheidsraad besloot de status van de PLO- missie te verhogen tot volwaardig lid. Men mag zich nu de vertegenwoordiger van Palestina noemen.

*****

WENEN — De Europese veiligheids- conferentie CVSE is verdaagd omdat men geen oplossing kon vinden voor een Turks-Grieks conflict dat het afsluiten van de vergadering in de weg stond. Vandaag zou men verder praten tussen de afgevaardigden van de NAVO- en Warschau- pact. Vindt men een oplossing dan kan het slot- document worden ondertekend en is de weg vrij voor overleg over beperking van de conventionele bewapening.

*****

MOSKOU — SU- president en partijleider Gorbatsjov is met de andere leden van het Politburo ingeschreven als kandidaat voor de maart- verkiezingen. Aldus Tass. Er is kritiek over de gebrekkige informatie over de kandidaat- stelling.

*****

ISLAMABAD — Het Afghaanse verzet verzekerde de strijd voort te zetten ondanks de SU-waarschuwing dat men voor 15 februari misschien niet al zijn troepen uit Afghanistan heeft teruggetrokken ... zich niet aan deze supermacht te willen overgeven.

JIM MORIN'S KIJK



Toegegeven aan bezorgdheid Reagan en CIA

Samenzwerings-aanklacht tegen North ingetrokken

WASHINGTON — De Amerikaanse speciale aanklager voor de Irangate-zaak heeft de rechter gevraagd enkele belangrijke onderdelen van de aanklacht tegen de voormalige medewerker van de Nationale Veiligheidsraad, overste Oliver North, te laten vallen.

Daarmee kwam de speciale aanklager, Lawrence Walsh, tegemoet aan de bezorgdheid van de regering-Reagan, dat op het proces geheime gegevens in de openbaarheid zullen komen. North werd vorig jaar in staat van beschuldiging gesteld wegens zijn rol bij de geheime wapenverkopen aan Iran en de illegale steun aan de anti-Sandinistische opstandelingen in Nicaragua. Officieel werd "samenzwering met het doel de regering te misleiden" ten laste gelegd.

VERGEEFS

Walsh heeft de rechter nu gevraagd de belangrijkste onderdelen van de aanklacht te schrappen. Hij zei dat nadat hij een kennelijk vergeefse poging had gedaan minister van Justitie, Richard Thornburgh, te overreden geheime documenten die voor het proces nodig zijn ter beschikking te stellen.

De Amerikaanse inlichtingen- diensten waren bezorgd, dat op het proces, dat op 30 januari moet beginnen, geheime informatie naar buiten zal komen.

Naast North zijn ook de voormalige Nationale Veiligheidsadviseur John Poindexter, de wapenhandelaar Albert Hakim en zijn zakenpartner Richard Secord, een gepensioneerde luchtmacht- generaal, aangeklaagd voor hun rol in de Irangate- affaire. Zij moeten later voor de rechter verschijnen.

De vier hadden een deel van de winst op de wapenverkopen aan Iran gebruikt voor clandestiene steun aan de contras. Daarmee ontdoken zij een verbod van het Amerikaanse Congres op hulp aan de opstandelingen.

Walsh wil nu dat de aanklacht wegens samenzwering te vervallen komt. De overige punten van de aanklacht blijven wel overeind. Zo wordt North nog steeds beschuldigd van afleggen van misleidende verklaringen voor het Congres en pogingen het justitiële onderzoek te belemmeren door het vernietigen van officiële documenten. Verder moet hij zich ook verantwoorden voor het aannemen van geld voor de aanleg van een peperduur beveiligd hek rond zijn huis.

Ook als de aanklacht wegens samenzwering komt te vervallen, kan North nog tot vijftig jaar gevangenisstraf en drie miljoen dollar worden veroordeeld, als hij schuldig bevonden wordt. Waarnemers betwijfelen echter of nu de volledige waarheid over het Iran-contra- schandaal boven water zal komen.

Bij zwangerschap

Aspirine kan hoge bloeddruk voorkomen

ROTTERDAM — Met een speciaal voorgeschreven dosis aspirine is het mogelijk hoge bloeddruk bij zwangerschap te voorkomen. Daarmee kan het aantal sterfgevallen onder zwangere vrouwen en kinderen vlak na de geboorte aanzienlijk worden teruggebracht. Tevens kan daardoor een nog groter aantal ernstige, permanent lichamelijke of geestelijke handicaps bij kinderen worden voorkomen.

Dit blijkt uit een onderzoek van de gynaecoloog drs G. Dekker, die op dit onderwerp zal promoveren aan de Erasmus Universiteit in Rotterdam. De onderzoeker is verbonden aan de afdeling Verloskunde van het Academisch Ziekenhuis in Amsterdam.

De promovendus ontdekte dat hoge bloeddruk tijdens zwangerschap wordt veroorzaakt door een gestoorde biologische balans tussen het vaatverwijdende en bloedplaatjes remmende Prostacycline enerzijds en Thromboxaan-A2, dat een tegengestelde werking heeft.

Testen toonden aan dat de toediening van lage doses aspirine in de tweede helft van de zwangerschap deze balans herstelde, zonder dat dit voor de moeder bij werkingen had. Tijdens de proeven constateerde de gynaecoloog geen toename van het bloedverlies ten tijde van de bevalling. Er werd geen enkele aangeboren afwijking geconstateerd bij kinderen, die werden geboren na een aspirine- behandeling van de moeder.

Hoge bloeddruk in de zwangerschap vormt één van de grootste problemen in de verloskunde. Het verschijnsel doet zich in vijf tot zeven procent van het aantal zwangerschappen voor. Dit betekent dat de artsen jaarlijks met meer dan tienduizend van dit soort gevallen te maken krijgen.

Hoge bloeddruk tijdens de zwangerschap kan ernstige complicaties met zich brengen. Bij de moeder kunnen zich hersenbloedingen, bloedingen in het netvlies van het oog, stoornissen van de lever en nieren, verstoring van de bloedstolling en stuipen voordoen.

Hoge bloeddruk is daardoor de belangrijkste oorzaak van sterfte van de vrouw tijdens het krijgen van kinderen. In Nederland wordt ongeveer de helft van deze maternale sterfte direct of indirect veroorzaakt door hoge bloeddruk tijdens de zwangerschap.

Nu de oorzaak van deze aandoening is ontdekt en een aspirine-kuur heilzame werking blijkt te hebben, is het volgens Dekker mogelijk een hoop ellende te voorkomen. Voordat zijn recept op grote schaal kan worden toegepast, is het volgens hem noodzakelijk, dat er een simpele, betrouwbare en goedkope test wordt gevonden om te kunnen voorspellen welke zwangere vrouw een verhoogd risico voor hoge bloeddruk heeft. De huidige beschikbare test is wel betrouwbaar, maar het kost te veel tijd en geld.

SU en Turkije vinden elkaar

Overleg Conventionele bewapening

WENEN — De Sovjetunie en Turkije hebben een compromis bereikt, dat de weg vrijmaakt voor een nieuw forum voor onderhandelingen over beperking van de conventionele strijdkrachten, zo hebben Westerse diplomaten in Wenen verklaard.

Volgens de diplomaten zijn de Sovjetunie en Turkije het eens geworden over de vraag hoeveel van de grensgebieden van Turkije betrokken zouden moeten worden bij de Conventionele Stability Talks (CST), zoals de nieuwe onderhandelingen over conventionele bewapening gaan heten. Turkije wilde delen van zijn grondgebied langs de grens met Iran, Iraq en Syrië buiten de besprekingen houden, maar dat stuitte op bezwaren van de SU.

IN PLAATS

De CST-onderhandelingen, waaraan de zestien NAVO-landen en de zeven Warschaupact- landen zullen deelnemen, moeten in de plaats komen van de MBFR-besprekingen die al jaren in het slop zitten.

Volgens diplomaten wordt er nu nog onderhandeld over de vraag of Madeira, de Canarische eilanden en de Azoren tot het CST-gebied horen. Zij hadden goede hoop dat de partijen het daarover eens zouden worden, zodat het mandaat voor de CST-besprekingen kan worden opgenomen in de slotverklaring van de Vervolgconferentie van Helsinki in Wenen. Oostenrijk heeft de ministers van Buitenlandse Zaken van de 35 landen die aan de CVSE (Conferentie over Veiligheid en Samenwerking in Europa) meedoen, uitgenodigd het slotdocument tussen 17 en 19 januari te ondertekenen.

Afro/Chinese controverse geen incident

"ZOALS WE hier werden behandeld, is het beroerder dan in Zuidafrika". Een uitspraak van een Afrikaanse student in China, een jaar geleden na een demonstratie in de Chinese hoofdstad Peking. Uit protest tegen de discriminerende houding van Chinezen tegenover de enkele duizenden Afrikaanse studenten aldaar.

Aanleiding voor de opstand toen was een pamflet dat onbekenden bij Afrikaanse ambassades hadden bezorgd. In het vlugschrift werd duidelijk gemaakt dat "de Chinese natie de Afrikaanse landen niet kon blijven voeden". Bovendien werden de Afrikaanse studenten ervan beschuldigd Chinese meisjes lastig te vallen en gewaarschuwd voor "harde lessen" als dit gedrag niet drastisch zou worden bijgesteld.

Afgelopen Kerstavond werden die "harde lessen" [illegible] werkelijkheid [illegible]. Twee Afrikaanse studenten arriveerden met Chinese meisjes bij een dansfeestje in Nanking, [illegible] de dames werden verzocht zich te laten registreren. Een handgemeen ontstond, uitlopend op een massale vechtpartij [illegible] gewonden waren [illegible] [illegible] Afrikaanse studenten moesten uiteindelijk naar een hotel op [illegible] onbekend gehouden [illegible] worden gebracht om [illegible]

[illegible] hier [illegible] Naar schatting [illegible] Chinese [illegible] [illegible]

[illegible]

...Sympathisanten de politie [illegible] enkele Afrikaanse [illegible] hun genitaliën werden bewerkt met de [illegible]

...een Afrikaanse student met [illegible] Chinese [illegible]

[illegible] tiek geheel uit den boze en bron van veel moeilijkheden. Er zijn dan ook veel gevallen bekend waarbij Chinese mannen vrouwelijke landgenoten tijdens een wandeling met een Afrikaan dwingen rechtsomkeer te maken. Of Afro-Chinese danspaartjes hardhandig uit elkaar halen.

Ook de vechtpartij in Nanking, aanleiding voor de meest recente onrust ging zoals gezegd in eerste aanleg om Afrikaanse mannen die uit wilden met Chinese meisjes.

AIDS

De laatste jaren speelt in de vooroordelen tegenover zwarte studenten ook de ziekte Aids een belangrijke rol. De Afrikaanse studenten in de stad Hangzhou hebben het [illegible] landbouw-hogeschool [illegible] beschuldigd de Afrikanen te hebben bestempeld als dragers van het Aids-virus. Vice-president [illegible] Xiang van de [illegible] heeft dit ontkend [illegible] lijkluidende beschuldigingen tegen [illegible] Afrikaanse zijn in China [illegible]

[illegible] zie van Chinese [illegible] tegenover [illegible] collega's. [illegible] terse studenten [illegible] positie hebben [illegible] studie in China, [illegible] het algemeen nog [illegible] den aanvaard. Maar Afrikanen, zoals [illegible] een Chinese student werd opgemerkt, "met twee man een kamer mogen delen, terwijl Chinese studenten gedwongen zijn met veel meer mensen in een kleine ruimte te leven", is niet te accepteren.

De controverse tussen Afrikaanse en Chinese studenten is dan ook meer dan een incident. En de [illegible] [illegible] tijdens de [illegible] van het hotel bij Nanking [illegible] [illegible] den [illegible] China [illegible] [illegible] een ontkenning.

ARAFAT ONTMOET EURO-PARLEMENTARIERS

Den Haag wacht vredes-initiatief van Tel Aviv af

Nederland [illegible] functie tussen Israel-PLO

[illegible]

BONN — Het [illegible] Westduitse [illegible] stoffelijke [illegible] slachtoffers [illegible] leiden is volgens [illegible] kanselier [illegible]

NACHTDIENSTARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren.
De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen. het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

*****

THORAX CENTER (Jan Noorduynweg naast UNA, tel.: 85544): openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 85917.

*****

WIT GELE KRUIS PRINSES MARGRIET (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947/81078; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; na 17.00 uur kunt u de zuster van de wacht bellen: zuster Bernadina, tel.: 85853, pageboy 027-360.

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

*****

NEUTRALE WIJKVERPLEGING (voorheen Wijkverpleging Curaçao): Kantoor Rio Canario-/Gosieweg, tel.: 44231 44232; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-18.00 uur; de wacht heeft zuster Martina, tel.: 641519 b.g.g. 43838.

*****

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

*****

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU: voor meer informatie kunt u de volgende nummers bellen: 75628, 672289 en 55504.

*****

LUCHTPOSTSLUITING (Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag 11.30 uur; woensdag 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag 17.30 uur en zaterdag 10.45 en 17.00 uur.

DIERENARTS: Veterinaire Dienst, Parera, tel.: 614000.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

*****

BOTICA BANDABAO: dagelijks geopend van 08.00-19.00 uur.

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda
Paradeis, F.D. Rooseveltweg 46-B, tel.: 89676/89808.
Punda
Cerrito, Winkelcentrum Promenade, tel.: 76155/76689.

*****

DIVERSEN
ANTILLIAANSE GNOSTISCHE BEWEGING
Brievengat: iedere maandag- en woensdagavond om 19.30 uur te Jirajaraweg 8, Centrum Devi Kundalini.
iedere woensdag- en vrijdagavond om 19.30 uur te **Openbare Basisschool Brievengat.**
Bandabao: iedere donderdagavond om 19.30 uur gebouw Credit Union San Pedro.
Kanga: iedere woensdag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Centrum Abraxac, achter Kooyman.
Santa Rosa: iedere maandag- en zaterdagavond om 19.30 uur te Aloëstraat 12.

*****

MENSEN



Het KLEINSTE AFSPEELAPPARAAT voor de compactdisc wordt hier in New York gepresenteerd. Het apparaat dat minder dan een halve kilo weegt, is ontwikkeld door Sony.

*****

In het Academisch ziekenhuis in Groningen heeft een 53-jarige vrouw een LEVERTRANSPLANTATIE ondergaan. Het was de honderdste levertransplantatie in het Academisch Ziekenhuis in Groningen en tevens de honderdste in Nederland. Het AZG voert als enig centrum in Nederland levertransplantaties uit. Volgens een woordvoerder van het ziekenhuis heeft de vrouw de operatie goed doorstaan. De eerste levertransplantatie in Nederland en tevens een van de eerste op het Europese continent, werd in 1979 uitgevoerd. Met name in de afgelopen jaren is het aantal transplantaties sterk toegenomen tot circa 25 per jaar. Enkele jaren geleden lag het percentage patienten dat nog tenminste een jaar in leven bleef op zestig procent. Momenteel ligt dat op 75 tot 80 procent. Inmiddels komen ook patienten met hepatitis-B en met een acuut falende lever voor een transplantatie in aanmerking. Van de honderd in Groningen uitgevoerde transplantaties zijn er negen zogenaamde 'partiele' levertransplantaties. Deze ingreep wordt bij kinderen toegepast voor wie geen bij grootte van het lichaam passende donorlever beschikbaar is. De chirurgen van het transplantatieteam maken daarbij een lever 'op maat' voor de patient. De gedeeltelijke lever ontwikkelt zich vervolgens tot een volwaardige lever. In totaal hebben tot nu toe zestien kinderen een nieuwe lever gekregen, de overleving na een jaar bij hen ligt op negentig procent.

*****

In Zweden wordt gewerkt aan een BETAALD VERLOF van 18 maanden voor moeders en vaders na de geboorte van hun kind. Dit blijkt uit de begrotingsvoorstellen van de Zweedse regering die deze week besproken werden. In het budget voor 1989/1990 wordt een geleidelijke uitbreiding van de toch al niet kinderachtige regeling voor gehuwde en ongehuwde ouders voorgesteld. Zo zou volgens de regering het ouderschapsverlof, waarvan de staat 90 procent van het genoten inkomen vergoedt, in juli dit jaar moeten worden uitgebreid van negen naar twaalf maanden. Volgend jaar zou het verlof dan worden verlengd tot 15 maanden en in juli 1991 tenslotte tot 18 maanden. In Zweden wordt algemeen verwacht dat het parlement dit voorstel zal goedkeuren. Het ministerie van Sociale Zaken schat de kosten van het ouderschapsverlof voor het lopende begrotingsjaar op 4.2 miljard gulden. Op de begroting is dit jaar in totaal 13,2 miljard gulden uitgetrokken voor gezinssteun. In dezelfde periode is 9,2 miljard gulden bestemd voor defensie. De Zweedse kinderbijslag bedraagt 180 gulden per maand. Daarnaast geeft de staat grote subsidies aan kinderdagverblijven waardoor ouders slechts eenvijfde van de totale kosten van het verblijf van hun kind in een creche betalen. Van de Zweedse vrouwen met kinderen beneden de schoolgaande leeftijd heeft 85 procent een baan.

*****

Bij een INBRAAK in een boot die ligt afgemeerd in de Tilburgse Pius-haven zijn onbekenden ervandoor gegaan met de inwerking zijnde alarminstallatie. Volgens een woordvoerder van de politie werd de installatie buiten werking gesteld, verschaften de daders zich toegang tot het schip en namen, zonder dat iemand het merkte, het alarm mee. Uit de boot, die is ingericht als bar/dancing, verdween bovendien een onbekende hoeveelheid geld uit speel- en sigarettenautomaten. De omvang van de buit is niet bekend. De diefstal moet zijn gepleegd tussen maandagochtend en woensdagochtend.

*****

Dat een ZANDKASTEEL op het strand van Hong Kong er anders uitziet dan in Zandvoort blijkt duidelijk uit deze foto. Het betrof een jaarlijkse wedstrijd waaraan ditmaal 58 teams uit Hong Kong, China, Japan en de Filipijnen deelnamen. De pagodes op de foto zijn een creatie van het team uit China.

*****

Naar vandaag pas bekend is geworden is afgelopen vrijdag Prof. dr. G.W. RATHENAU overleden. Prof. Rathenau is lid geweest van de wetenschappelijke raad voor het regeringsbeleid (1974-1977) en voorzitter van de adviesgroep maatschappelijke gevolgen micro-electrica (1978-1979). Daarvoor was Rathenau van 1967 tot 1978 bijzonder hoogleraar in het magnetisme en van 1963 tot 1966 buitengewoon hoogleraar in de experimentele natuurkunde aan de Universiteit van Amsterdam. Rathenau heeft vele publikaties op wetenschappelijk gebied, met name op het gebied van magnetisme en metalen, op zijn naam staan. Hij was lid van de Koninklijke Nederlandse Akademie van Wetenschappen en Ridder in de orde van de Nederlandse leeuw.

*****

De Franse douane-autoriteiten hebben een Nederlander gearresteerd die trachtte meer dan EEN TON HASJIESJ over de Spaans-Franse grens te smokkelen. Dit heeft een Franse politiewoordvoerder woensdag bekendgemaakt. De 34-jarige man had de drugs verborgen in zijn vrachtwagen. Volgens de Franse douane gaat het om de grootste vangst in meer dan een jaar. In september en oktober in 1988 wist de Franse douane de hand te leggen op respectievelijk 928 en 932 kilogram Hasjiesj.

*****

TELECURAÇAO
DONDERDAG: 16.30 Ora pa mucha; 18.00 Filatelie; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Concert met de band van 'Freewinds'; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.50 10 Minüt pa karnaval met Hermanito; 21.00 Serenada; 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 TeleCuraçao special; 23.45 Sluiting.

VRIJDAG: 16.30 Ora pa mucha; 17.30 AGHUSA met Leo Floridas; 17.45 Man drechi di Dios; 18.00 Ajedres na plaka chikí met Omalio Merien; 18.15 Mira i Skucha; 18.30 Informe deportivo met Hector Rosario; 18.45 Nieuws in het Nederlands; 18.56 Tempu pa Dios; 19.00 Show di Job; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.50 10 Minüt pa Karnaval met Hermanito; 21.00 Miniserie: «Monte Carlo» (last); 22.00 Wega di Number Kòrsou; 22.10 Telenovela: «Gabriela»; 22.40 Late movie; 24.30 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)

*****

Wega di Number CURAÇAO

0250
4138
4561



AMIGOE Fax: 674524 Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank nv
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank nv

CURAÇAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
I.M.Ph. de Maayer-Hollander.
Antillean News Holding NV
Hoofdredactie:
Ard Horvers (hoofdredacteur)
Hanneke van Kouwen (wnd. hoofdredactrice)
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Yvonne van Es, Sheila Rhodes (secretaresse), Izaan Moeniralam (sportredacteur), Chris van Grol (sportmedewerker), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).
ADVERTENTIE-AFDELING
Acquisitie:
Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur; zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór vier uur binnen zijn of op dezelfde dag vóór tien uur.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór twaalf uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Nassaustraat 110.
Tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Anna Tromp- Van der Schoot, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN
Correspondent:
Gerard van Veen, Postbox 118, tel.: 24427.
Abonnement en advertenties:
The Chronicle, Grounddove Road, Pointe Blanche, tel.: 23919.

SABA:
Correspondente.
Esther Mommers, tel.: 2265.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint NV
DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Districo NV, **tel.: 370503, 370504 en 370304.**
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire (abonnementen en incasso): mv. A. Wong-Loi-Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen **vijftien gulden per maand.**

Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.

Tom Poes en de Wraakgier

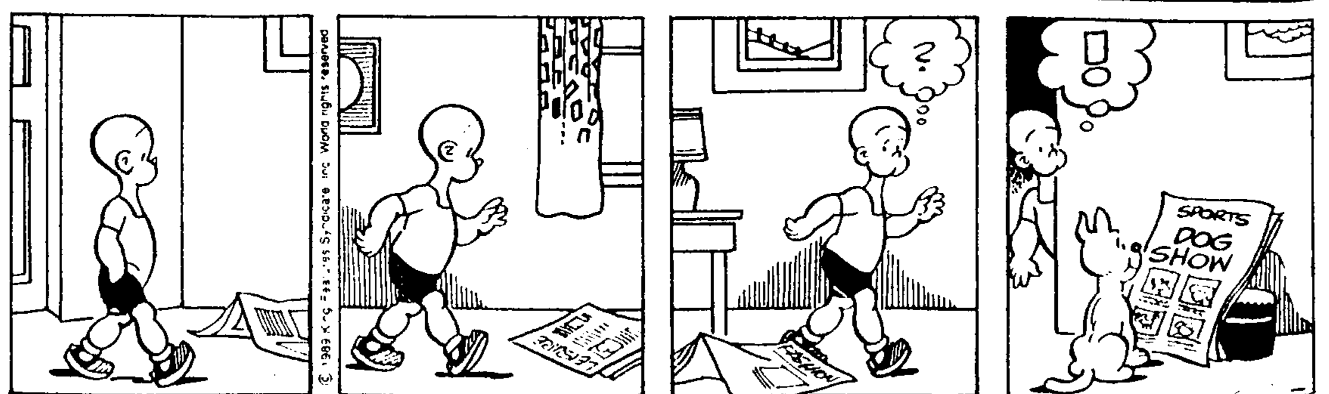
door Marten Toonder



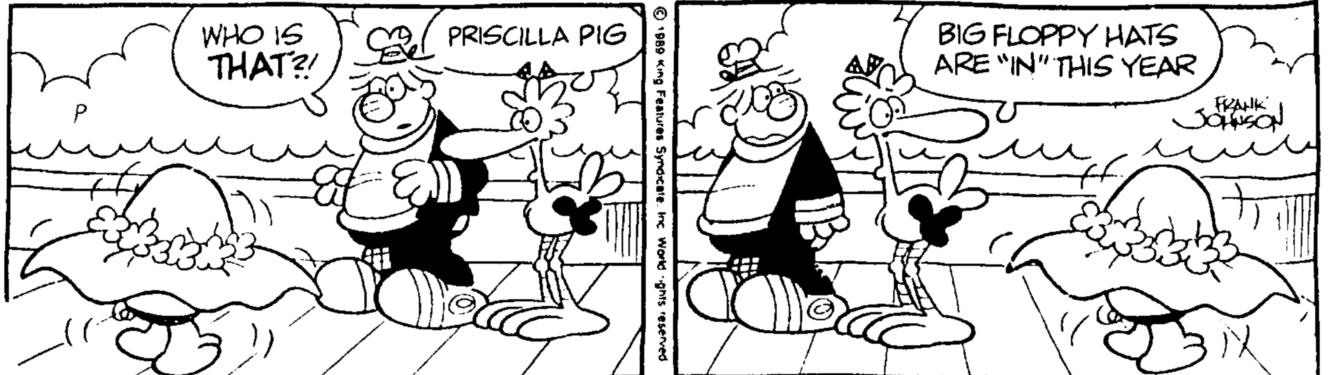
2879 — Kapitein Wal Rus en Tom Poes kwamen langzaam weer tot zichzelf.
"Watwastat?" mompelde de gezagvoerder, zijn pet uit de ogen trekkend. "Viel daar iets?"
"De gevel van het huis", zei Tom Poes. "U hebt de steunbalk weggetrapt, weet u nog wel?"

Voordat de ander hier rustig over kon nadenken, kwam de bewoner van de ruïne echter reeds naar buiten gestormd. Het is begrijpelijk, dat hij buiten zichzelf was; het valt nu eenmaal niet mee wanneer men plotseling in de buitenlucht zit.
"Wraak!" gierde hij. "Dit schreeuwt om wraak! Dit is de slechtste streek sinds Krugel de vuurtoren heeft opgeblazen. Hier zal je voor boeten....."
Hij zweeg en er verscheen een verbaasde trek op zijn verbitterd gelaat. "Wat moet dat?" hernam hij toen krijsend. "Wie zijn jullie? Ik ken jullie niet! Met welke vête zijn jullie bezig?"
"Een ogenblikje", onderbrak de kapitein. "Als je die overgehaalde snavel nu eens even dichthoudt, kan een eerlijke zeeman ook iets zeggen. We zijn niet met een vête bezig, meneer. Wij zijn gewoon maar op zoek naar drinkwater en ik wilde alleen maar even de weg naar de herberg vragen".
"Hahaha!" gierde de bewoner vreugdeloos. "Alleen maar de weg vragen, hè? En daarom trap je mijn huis in, hè? Jullie zijn aan het bewraken, dat is duidelijk! Maar wàt wreken jullie? Ik heb het recht om dat te weten!"
Nu mengde Tom Poes zich in het gesprek. "We wreken heus niets", zei hij. "Iemand heeft ons verteld dat we tegen uw steunbalk moeten trappen. Maar we wisten werkelijk niet, dat uw gevel dan in elkaar zou vallen".

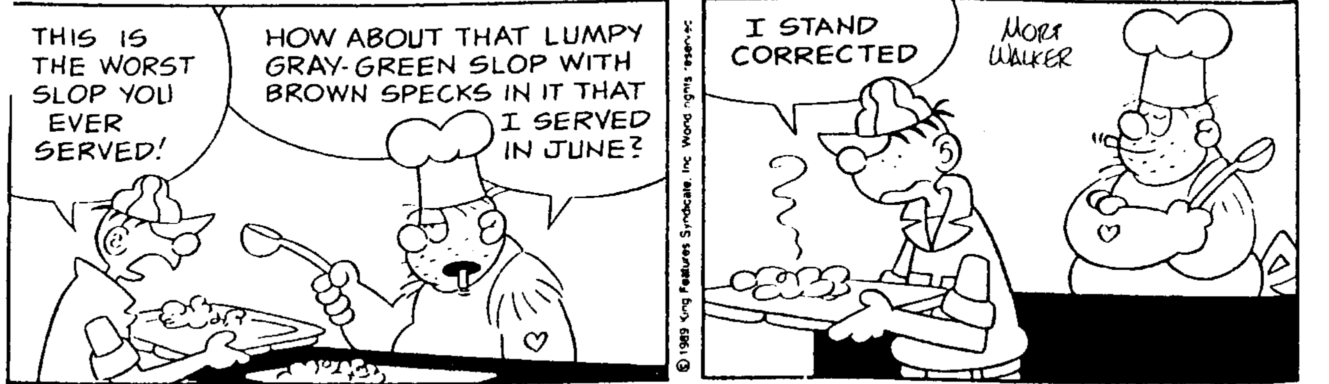
HENRY ® By Dick Hodgins



BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson



BEETLE BAILEY ® By Mort Walker



REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson



AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: informatie E. Felipa, tel.: 8546/8238.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00/14.00-15.30 uur loketten geopend.

MUZIEKBIBLIOTHEEK: voor bezichtiging hiervan gelieve contact op te nemen met de heer Rudy Bedacht, Noord Nikiboko 194.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): geopend op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

SPREEKUUR (gezaghebber): elke donderdag van 09.00-11.00 uur op het Bestuurskantoor, Kralendijk; laatste donderdag van de maand van 10.00-12.00 uur te Rincon.

DIERENARTS DR J.A. JANSEN (Dokterskliniek Noord Saliña, tel.: 4255): spreekuren: dinsdag en vrijdag van 14.00-15.00 uur en voorts volgens afspraak.

LVV: **openingstijden slachthuis** maandag t/m woensdag van 07.00-12.00/13.00-16.00 uur en donderdag en vrijdag van 06.00-11.00/11.30-14.30 uur.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30 en 19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

SEOUL — In Zuidkorea zijn 5 officieren opgepakt wegens een oproep tot politieke neutraliteit van het leger. De oppositie eist hun onmiddellijke vrijlating.

*****



WILLEMSTAD — Tijdens een kleine ceremonie, opende de heer Tirso Sprockel van Sede Antias gisteravond het project 'Huki di Ekspreshon'. Voor het derde achtereenvolgende jaar, wordt dit project georganiseerd door de stichting Fudsek onder leiding van Mavis Albertina.

Het project is er op gericht om het werk van lokale artiesten te promoveren. In verschillende hotels zijn 'expositie- hoekjes' ingericht waar de lokale artiesten hun werk ten toon stellen en aan de toeristen te koop aan bieden. Op deze manier kunnen niet alleen toeristen aan hun trekken komen, voor zover zij lokaal kunstwerk willen kopen, maar bovendien kri gen de kunstenaars meer bekendheid, aldus Mavis Albertina die het project ieder jaar met veel enthousiasme opzet.

Het project gaat door tot 30 april. Dan hebben alle deelnemende kunstenaars in de verschillende hotels gestaan, omdat het project volgens een rouleer- systeem werkt. De hotels waar gisteren een 'expositiehoekje' in gebruik is genomen, zijn het Caribbean Hotel, Las Palmas, Curaçao Plaza, Princess Beach, Holiday Inn en het Lions Dive hotel. Daarnaast is er een stand op de cruise-terminal en op de luchthaven.

Foto: mevrouw Sannen en zoon Tim Sannen (links) die in het Lions Dive hotel exposeren, bieden het managers- echtpaar Bakker van dit hotel (rechts) een cadeau aan.

WILLEMSTAD — Gisteren vond de officiële opening plaats van restaurant La Savour. Dit restaurant op de plaats van de vroegere Holland Club is gevestigd aan de Handelskade.

Op de ene foto ziet men eigenaren Peter en Henriëtte.

Op de andere foto ziet men minister Chucho Smits van Handel, Industrie en Werkgelegenheid die aan de bar een drankje drinkt.

*****

PARIJS — In 1988 zijn er in de hele wereld 39 journalisten vermoord tijdens het uitoefenen van hun werkzaamheden of nadat zij waren opgepakt. Aldus een Frans onderzoek- bureau, dat nauw samenwerkt met Amnesty. De moorden werden gepleegd in 18 landen. In Afghanistan en **COLOMBIA** werden 6 journalisten gedood. Het aantal gevallen van arrestatie, uitwijzing enz van journalisten is toegenomen van 178 in 86 tot 251 in 88.

*****

Voorvechter democratie

Ex-president van Peru overleden

LIMA — Oud- president Jose Luis Bustamente y Rivero van Peru is woensdag overleden.

De oud- president werd 94 jaar. Hij werd sinds 21 november in een militair ziekenhuis verpleegd aan hart- klachten. Hij wordt beschouwd als een der belangrijkste vertegenwoordigers van de Peruaanse democratie en regeerde Peru van 1945 tot 48. In 1961 en 62 was hij voorzitter van het Internationale hof van justitie in Den Haag.

Ingezonden

Besluiten regeerders

IK GELOOF dat er samen met mij veel lui zijn in onze burgerij, die het fijne willen weten van wat er zo allemaal wordt besloten door onze regeerders. Commentaar en vragen die ik heb, zijn bijvoorbeeld:
Er zijn plannen voor de binnenstad, maar alles is nog zo vaag. Ik lees dat er tegelijkertijd moet worden gewerkt zowel in de wijken als in de binnenstad en dat men een 50/50 bestedings-patroon wil volgen. Ik vind dat aan de binnenstad meer prioriteit moet worden geschonken.

Ging het alleen maar om leefconditie- verbetering, dan zou een 50/50 aanpak aannemelijk zijn, maar voor wat betreft de binnenstad, komt er veel meer bij te pas. Onze binnenstad is momenteel dood en willen wij ons toerisme bevorderen, dan moet er verandering komen in deze toestand. Het steeds weer happenings arrangeren om lui naar de binnenstad te lokken om de toerist een schijnbeeld aan te bieden, moet veranderen.

Onze binnenstad moet worden bevolkt en zo zwaar zelfs dat er lui uit de wijken naar de stad verhuizen. Onze binnenstad moet een moderne aanblik krijgen; er moeten flats en condominiums van goed kaliber worden gebouwd die de middenstanders uit de wijken naar de binnenstad toe trekken. Zowel de wijken als de binnenstad zijn hiermee gediend en daarom zeg ik: gun de binnenstad meer prioriteit.

Monumentenzorg. Hieromtrent hoort men veel tegenwoordig. Het accent valt op Otrobanda, waar veel herenhuizen gekocht en gerestaureerd worden. Hoe dit alles samen loopt met de regeringsplannen voor het binnenstadherstel, weet ik niet en wat vreemder voor mij is: dat monumentenzorg zo'n primeur schijnt te krijgen wanneer er in onze gemeenschap nog velen zijn die geen menswaardig onderkomen of zelfs geen dak boven hun hoofd hebben.

Ik begrijp dat met monumentenzorg onze traditie en onze cultuur gemoeid zijn en de indruk die zal worden gewekt op de toerist die ons eiland bezoekt, maar dit herstelwerk aan monumenten mag volgens mij toch niet de voorrang verkrijgen boven de noden van onze hulpbehoevenden.

Ongeacht het geheime potje van zestig miljoen dollar, bevindt Curaçao zich in een financiële malaise en iedereen weet dat het bereiken van een toestand waarin wij niet telkens weer op Nederland moeten terugvallen, ver in het verschiet ligt. Wij mogen dus niet te hoog mikken en wij moeten een realistische weg volgen.

Ook wil ik stellen dat de gedachte verbannen moet worden om hiervoor fondsen beschikbaar te stellen door middel van een belastingtoeslag, al zou deze hoe licht dan ook zijn en alleen toepasselijk zijn op lui met een inkomen boven de duizend gulden per maand.

Onze belasting is al hoog genoeg. Ons volk heeft over het algemeen al veel ingeleverd en de tijden zijn echt zwaar voor ons allen, dus laten wij a.u.b. niet over belasting- verhoging spreken onder deze omstandigheden.

En zeer voornaam ook: laat onze regeerders nu eerst eens leren om rond te komen met wat zij normaliter aan fondsen beschikbaar hebben.

Privatisering. Dit is blijkbaar in de mode en Curaçao doet dapper mee. Zoals gewoonlijk wordt er veel geld (onnodig) uitgegeven aan studies en rapporten, terwijl wij het mijns inziens niet moeilijk hebben. Het merendeel van wat wij hier als staatsbedrijven betitelen, kan niet geprivatiseerd worden, omdat zij gewoonweg niet gewenst zijn in de privé sector. Voorts hebben wij bedrijven die vitaal zijn of constant winst opleveren en die kunnen of mogen niet geprivatiseerd worden. Zij verschaffen ons een basis- inkomen en in de slechte financiële toestand die wij kennen, kan de regering geen cent van dit inkomen missen.

Dan blijven er nog twijfelgevallen zoals onder andere TeleCuraçao. Ik vind — al denken sommigen er anders over — dat TeleCuraçao geprivatiseerd kan worden. Volgens mij is TeleCurçao niet van vitaal belang voor onze gemeenschap. Zij is wel een van de media met de meeste invloed op het volk, maar in een democratisch land waarin het vrij uitgeven van nieuws en gedachten verzekerd zijn, is een televisie- station heel voornaam, maar niet vitaal. Zou het anders zijn, dan zouden de Amigoe en de andere kranten ook opgekocht of opgeëist moeten worden door wat dan als 'regering' wordt betiteld.

Er zitten zeker winst- mogelijkheden in TeleCuraçao, maar na jaren tobben door onze regeerders zonder dit niveau te bereiken, zou ik zeggen: privatiseer maar. In de koop- condities moet natuurlijk worden opgenomen: dat het station niet doorverkocht of uitgeleend mag worden; dat het uitzendpeil steeds op een goed niveau blijft, met vaststelling van de basis- programma's die in de dagelijkse uitzendingen moeten zijn opgenomen, etc.

Ik hoop dat dit ingezonden stuk meer commentaar zal uitlokken, dat kan leiden tot het bereiken van een steeds beter beleid.

ELIAS BARKMEYER
Curaçao

WILLEMSTAD — Na zich jarenlang te hebben ingezet voor het werk ten behoeve van de Federatie Antilliaanse Jeugdzorg (FAJ) treedt Tirso Sprockel af. Sprockel zal het nieuwe bestuur blijven ondersteunen in de functie van adviseur.

Het nieuwe bestuur heeft de volgende samenstelling: voorzitter Erich van der Hoeven; vice-voorzitter pater N. Erkamp; secretaris Louis Timmermans; penningmeester Peter Grootens; leden: Jacqueline Haseth, Mila Palm, Ottmar Faneyte, Gerard Lichtveld en Richard Pietersz (Bonaire).

Het kantoor van de FAJ wordt bemand door Cocky Gramberg en Liesbeth de Fretes. Tevens is vanaf 1 januari het kantoor dinsdag en woensdag in de middaguren open van 13.00-17.00 uur.

Om de leden en genodigden de mogelijklheid te geven kennis te maken met het nieuwe bestuur en afscheid te nemen van Sprockel en Florie, en om deze twee personen te bedanken voor de jarenlange inzet en werk ten behoeve van de jeugd op de Antillen, zal eind januari een receptie worden gehouden.

Toenemende berovingen baart zorgen

Drugsproblematiek moet rigoureus worden aangepakt

KRALENDIJK — Bij de installatie van inspecteur Antonius merkte gezaghebber mr George Soliana op, dat er in het politiekorps een grote bezorgdheid bestaat over het hand over hand toenemen van berovingen waar toeristen bij betrokken zijn. "Dat eist een onmiddellijke en rigoreuze aanpak", aldus gezaghebber Soliana.

Ook attendeerde het hoofd van de lokale politie op het feit, dat er meer en meer mensen in verzekerde bewaring zijn gesteld wegens het gebruik of de verhandeling van drugs.

Overtreding van de wet op verdovende middelen komt vaker voor dan andere delicten. Gezaghebber Soliana benadrukte, dat er niet genoeg gewezen kan worden op het gevaar dat gebruik en verkoop kan gaan betekenen voor de gemeenschap. Toch kan in deze kleine gemeenschap relatief eenvoudig een sociale controle worden uitgevoerd op drugsgebruikers. Het is zaak dat dit ernstige probleem, deze ramp, bestreden zal worden, aldus gezaghebber Soliana.

In zijn toespraak deed het hoofd van de lokale politie een ernstig beroep op de dagelijkse leiding om in samenwerking met het politie-apparaat van Curaçao een rechtstreekse aanval te doen op gebruikers. Dat laatste is ook van belang, aldus gezaghebber Soliana, want elke gebruiker is verantwoordelijk voor de ramp die onze gemeenschap kan treffen.

Volgens mr Soliana zal er op twee fronten gestreden moeten worden: de gebruiker en de handelaar, maar ook de hulpverlening aan de slachtoffers van drugs. Het is niets anders dan het aanbod die de vraag doet ontstaan en de vraag die het aanbod handhaaft, aldus gezaghebber mr George Soliana.

» stockmarket « NEWS

AMSTERDAM JANUARY 12, 1989

AKZO	149,80	KLM	42,80
AMEV	57,10	KON.NED.PAPIER	46,90
AMRO BANK	81,40	PHILIPS GLOEIL.	36,80
BOLS LUCAS	143,00	ROBECO	101,20
GIST BROCADES	38,38	ROLINCO	97,40
HAGEMEYER	82,50	ROYAL DUTCH	239,30
HEINEKEN NV	147,50	UNILEVER	121,50

NEW YORK STOCK EXCHANGE JANUARY 11, 1989

ABBOTT LABS.	46 7/8	+ 1/8	ITT	51 3/4	- 1/4
ALCAN	34 1/8	+ 3/8	JOHNSON & J.	85	+ 1/4
AMERICAN EXP.	27 5/8	- 1/4	KELLOGG	65 3/8	+ 1
APACHE	8 5/8	- 1/8	MERCK & CO.	58 3/4	+ 1
AM.TEL.& TEL.	28 3/4	- 1/8	MINNESOTA MNG	61 1/8	+ 1/4
AMOCO	77 1/8	- 1/8	MOBIL CORP.	46 1/2	- 1/8
ANHEUSER B.	30 7/8	+ 1/4	MONSANTO	83	+ 1 1/8
BECTON DICK.	51 5/8	- 5/8	NCR CORP.	55 3/4	- 1/8
CAMPBELL S..	31 1/4	+ 1/4	NORF.SOUTH.	31 7/8	+ 1/8
CHRYSLER	27	+ 1/4	NORTHROP CORP.	28 1/4	+ 1/8
CITICORP	26 1/4	+ 3/8	PPG INDUS.	42 1/4	- 1/8
COCACOLA	44 1/2	unch	PHILIPS IND.	18 5/8	- 1/4
DIGITAL EQ.	99	+ 1	PILLSBURY	65 7/8	unch
DUPONT	89 7/8	+ 1/4	PLACER D.M.	12 3/4	+ 1/8
EAST.KODAK	44 3/4	+ 1/4	PFIZER	57 3/8	+ 1/4
EXXON	44 1/8	+ 1/8	PHELPS DODGE	52 7/8	+ 5/8
FORD	52 3/8	+ 1 1/4	PHILIP MORRIS	101 1/8	+ 1/2
GENL.ELECTR.	44 3/8	- 1/8	POLAROID	37 3/8	+ 7/8
GENL.MOTORS	86	+ 3/8	QUAKER	54 1/4	+ 1 1/8
GILLETTE	34 1/4	+ 1/4	RALSTON P.	83 7/8	+ 1/8
GULF & WEST.	42 3/8	- 1/4	RJR NABISCO	94 1/2	- 3/8
HEINZ	45 5/8	+ 1/4	SARA LEE	45 3/4	+ 1 1/2
HILTON	52 5/8	- 1/2	SHELL TRP.TR.	36 1/2	+ 1/4
HOMESTAKE MNG.	12 7/8	+ 1/8	UPJOHN	28 7/8	+ 3/8
IBM	121 1/2	unch	UNOCAL	39 3/4	+ 3/8

DOW JONES		
INDUSTRIALS	2206.42	+ 13.21
TRANSPORTATION	992.70	+ 6.49

CLOSING MARKET COMMENT JANUARY 11, 1989.
THE MARKET FLIRTED WITH 2200 ALL DAY. THIS IS A RESISTANCE LEVEL ON THE DOW JONES INDUSTRIALS, A CLOSE ABOVE THAT LEVEL COULD MOVE THE MARKET UP TOWARDS 2300 QUICKLY. ADVANCES AND DECLINES WERE ABOUT EVEN, VOLUME WAS LIGHT.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP DONDERDAG 12 JANUARI 1989 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.465	1.485	1.505
PND STERLING	3.115	3.17	3.23
NED GLD	85.88	86.60	87.40
BOLIVAR	—	—	—
ZW FRANCS	114.37	115.09	115.89
FR FRANCS	27.37	28.47	29.17
DUITSE MARK	97.10	97.82	98.62
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	1.00	1.30	1.36
AR FLORIN	98.00	100.00	100.20

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 12 JANUARI 1989 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.55
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	101.69
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	101.18
8.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1994/98	98.73
10.25 %	OBLIGATIELENINGEN 1986 PER 1990	95.04

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 11.35%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

UPI: minder verlies geleden

WASHINGTON — United Press International (UPI) heeft in 1988 een verlies geleden [illegible]. Men heeft in dat jaar [illegible] werknemers naar [illegible].

UPI-president Paul Steinle [illegible] verliezen van [illegible]

[illegible]